# Trådlöst system

rTM-SE-givare och enheter











## Viktig varning!!!

rTM SE system-enheterna är inte kompatibla med CAREL rTM-systemet, på grund av en förbättring av ZigBee™ trådlöst kommunikationsprotokoll.

# SWE

## <u>CAREL</u>

# Innehåll

<u>1. IN</u>	INTRODUKTION		
2. S`	STEMETS UPPBYGGNAD	5	
3. F	ÖR-INSTALLATION	7	
3.1	Inspektion av installationsplatsen	7	
3.2	Installationsarbete	9	
3.3	Val av enheter och värdering	9	
4. S`	STEMKONFIGURATION	11	
4.4	Konfigurering av Routrar	13	
4.5	Plug-and Switch router konfiguration	16	
4.6	Konfigurera BP SE givare (inbyggd givare)	18	
4.7	Konfigurering av EP - SA - SI-givare och CI pulsräknare	20	
4.8	Ta bort en givare från listan	22	
4.9	Kontroll av den trådlösa signalen i fältet	23	
4.10	Kontroll av systemets konfiguration	23	
5. R	ESET PROCEDUR	24	
5.1	RESET procedur för de olika enheterna		
5.2	BP SE givare	24	
5.3	EP, SA SI och CI givare	24	
5.4	Accesspunkt	25	
5.5	Routrar	25	
6. L\	SDIODERNAS INNEBÖRD	26	
6.1	BP SE givare		
6.2	EP, SA SI, SI och CI givare		
6.3	Accesspunkt		
6.4	Routrar plug and switch		
27			
7. S <i>i</i>	AMMANFATTNING AV RIKTLINJER FÖR		
K	ONFIGURATION	28	
7.1	Accesspunkt		
7.2	Bindning av Routrar		
7.3	Bindning av EP SE givare till Accesspunkten		
7.4	Bindning av BP SE givare till Accesspunkten		
7.5	Kontroll av seriell adress på BP SE givare		
7.6	Kontroll av den trådlösa signalen i fältet	28	

7.7	Ta bort en givare från det trådlösa nätverket	
<u>8. I</u>	ISTALLATION	30
8.1	Fastsättning av BP SE-givare	
8.2	Fastsättning av andra enheter	
8.3	Elektriska anslutningar	
8.4	Seriell anslutning kabel specifikationer	
9. P	ARAMETER INSTÄLLNINGAR	36
9.1	Uppstart av systemet	

<u>10.U</u>	NDERHÅLL	37
10.1	Byte av batteri på BP SE givare	37
10.2	Byte av batteri på de andra enheterna	37
10.3	Kloning av en givare för byte	37
10.4	Konfigurera accesspunkten med "Clone_AP" programmet	38
11.A	Ι Ι ΜΆΝ SAMMANFATTNING	30
11.1	rTM SE systeminstallation sammanfattning	
11.1 <b>12.IN</b>	rTM SE systeminstallation sammanfattning	39 39 <b>40</b>

G	IVARE	43
13.1	Dipbrytare- ID korsreferenstabell för givare	43
14. F	ELSÖKNING	44





## 1. INTRODUKTION

för korrekt underhåll.

Installationsguiden är utformad för att erbjuda praktisk hjälp för installatören. Den beskriver installation av rTM-SE systemet, förklarar alla steg som krävs för dess komplettering, och markerar alla procedurer, som måste utföras för att säkerställa bästa möjliga resultat, från den inledande platsundersökningen till installation och underhåll.

För mer information och teknisk information se rTM SE användarhandboken (kod +0300030IT).

Följande åtgärder rekommenderas för korrekt installation av rTM-SE systemet:

- inspektion av installationsplatsen.
- val av enheter, installationsplan och värdering.
- systemets konfiguration.
- installation.
- idrifttagning.

2. SYSTEMETS UPPBYGGNAD

rTM SE systemet består av enheter som tillhandahåller den ZigBee™ trådlösa infrastrukturen, dvs accesspunkter, routrar, bryggor och andra komponenter med speciella funktioner, såsom givare, ställdon, räknare, elmätare och så vidare. För att identifiera de bästa komponenterna för konstruktionens krav bland dem som beskrivs nedan, ska följande aspekter beaktas:

- vad som behöver mätas, övervakas och kontrolleras.
- användningsintensitet (val mellan batteri- eller nätdrivna enheter).
- installationsplatsen (tillgänglighet till mätpunkten, hinder som blockerar den trådlösa signalen).

#### rTM SE system trådlösa givare

- BP SE givare kod WS01U01M00 (drivs av batteri med lång livslängd)
  - 1 Temperatur (inbyggd givare)
  - IP65 tätat hölje, inga kablar behövs.
  - Föreslagen användning montrar, HACCP-förfaranden.
- EP SE givare kod WS01W02M00 (drivs av batteri med lång livslängd)
  - 2 Temperatur
  - 2 Digitala ingångar
  - Temperaturvärdena mäts av CAREL NTC-givare (levereras separat).
  - De digitala ingångarna kan övervaka avfrostnings status, öppen dörr, tänt ljus, externa larm etc. (kablage till spänningsfria kontakter behövs).
  - Föreslagna tillämpningar: kylrum, frysskåp etc.
- SA rumsgivare kod WS01G01M00 (drivs av batteri med lång livslängd)
  - Rumstemperatur och luftfuktighet
  - Väggmonterad utformning lämplig för bostäder. Ingen kabeldragning behövs.
- SI-givare för industriella miljöer kod WS01F01M00 (drivs av batteri med lång livslängd)
  - Rumstemperatur, luftfuktighet och ljussensor
  - Väggmonterad utformning lämplig för bostäder. Ingen kabeldragning behövs.

#### rTM SE system ZigBee™ trådlös struktur

- accesspunkt: ZigBee™ trådlös mottagare/sändare
- kod WS01AB2M20 (drivs med 12 v ac/dc).
- Detta är anslutningspunkten mellan rTM SE systemets trådlösa komponenter och den fasta datalinjen till en Carel övervakare eller BMS (Building Management System), med Modbus<sup>®</sup> protokoll över RS485.
- Varje enhet i rTM-SE systemet tilldelas under konfigurationen, en specifik accesspunkt och följaktligen till ett visst trådlöst nätverk.
- Upp till 7 punkter kan anslutas till varje seriella linje.

- Router: ZigBee<sup>™</sup> trådlös repeater
  - kod WS01RC1M20 (drivs med 230 Vac).
  - Repetera de trådlösa signalerna innebär att:
    - större ytor och större avstånd kan täckas mellan accesspunkten och givare;

Nedan följer en detaljerad beskrivning av de arbeten som måste utföras

utföras av kvalificerad personal. Föregående utbildning vid CAREL föreslås.

Viktigt: konfiguration och installation av rTM-SE systemet måste

- hinder eller ogynnsamma förhållanden för trådlös täckning kan övervinnas;
- nätverket av givare kan utvidgas till att omfatta ett större antal enheter.

#### Andra rTM SE enheter med integrerad routerfunktion

rTM-SE systemet tillåter även andra enheter, försedda med extern strömförsörjning, att fungera som trådlösa repeterare, genom införlivning av Router funktionen.

- EP1 router givare WS01VB2M10 (drivs med 12/24 Vac/dc).
- Samma funktioner som EP SE givare, med integrering av Router funktionen.
- 2 NTC temperaturgivare, 2 digitala ingångar (se EP SE givare).
- Den externa strömförsörjningen gör den lämplig för tillämpningar som kräver mycket frekventa transmissioner (snabbt växlande cykler av digitala ingångar som kräver trådlös överföring), t.ex. : CAREL "trådlös flytande sugtryck" system för att minska energiförbrukningen och anpassa kompressor racket till belastningen.

#### • Routerbrygga kod WS01RB2M20 (drivs med 12 /24 Vac/dc).

- Ersätter helt genomskinligt en sektion av RS485 kabel med ZigBee™ trådlös överföring mellan Router-brygga och accesspunkten. För kommunikationsgränser se den tekniska handboken.
- En Router-brygga kan kopplas till generiska Modbus-apparater anslutna till Router-bryggans RS485 sub-nätverk.
- Dessa enheter är fysiskt anslutna endast till Router-bryggan och "upptäcks" därför av CAREL övervakaren eller BMS som om de vore fysiskt anslutna till samma RS485 nätverk som accesspunkten.
- Föreslagen tillämpning: Modbus® system där det är svårt eller för dyrt att installera sektioner av RS485-seriekablar

#### • RA router-ställdon kod WS01H02M20 (drivs med 12 Vac)

- Detta är en I/O-expansionsmodul med 2 reläutgångar, 2 digitala ingångar och 1 ingång för NTC temperaturgivare (10K@ 25 °C).
   Den omfattar en konfigurerbar uppvärmnings/kylnings termostat funktion.
- Det finns många användningsområden för denna enhet, som lägger till funktioner och ställdon till vilken som helst position i utrymmet som täcks av rTM-SE trådlösa system.



- Kod WS01E02M00 rTM SE CI TRÅDLÖSA RÄKNARE (drivs av batteri med lång livslängd)
  - Lämplig för mätning av strömförbrukning eller volymflöden (gas, vatten etc.) baserat på puls signaler som genereras av standardenheter. Kan användas med alla Modbus<sup>®</sup> -system som är anslutna till den associerade accesspunkten.
  - 2 Pulsräknare digitala ingångar
  - 2 NTC temperaturgivare ingångar (10K@ 25 °C)

- Routern och enfas energimätinstrument (Plug-and Switch) kod WS01C01 \* 0 (nätdrift, 85 till 250 Vac)
  - Lämplig för att mäta energiförbrukningen för en enfas elektrisk belastning med effekt upp till 2500 W. On/off styrning i kombination med system som har programmerad drift.

Tillgänglig med följande stickkontakter.

- Italiensk;.
- Fransk;
- Engelsk;
- Tysk;
- Universal (kräver elektrisk anslutning via kabel).

#### Sammanfattning av produktkoder

Kod	Modell	Funktioner	Strömförsörjning
WS01U01M00	BP SE givare	Temp. för montrar	Batteri
WS01U01M01	BP SE givare (Fler-förpackning 20pz)	Temp. för montrar	Batteri
WS01W02M00	BP SE givare	Temp. för kylrum eller montrar	Batteri
WS01G01M00	SA givare	Rumstemp. /fuktighet	Batteri
WS01F01M00	SI-givare	Temp. /fuktigh /ljus för industriell användning	Batteri
WS01AB2M20	Accesspunkt:	ZigBee™ - RS485 Modbus® trådlös port	12/24 Vac/dc
WS01RC1M20	Router:	ZigBee™ trådlös repeater	230 V ac
WS01VB2M10	Router-givare EP1	Repeater + Temp.givare	12/24 Vac/dc
WS01RB2M20	Router-brygga	RS485 Modbus® repeater + brygga	12/24 Vac/dc
WS01H02M20	Router-ställdon	Repeater + I/O-modul eller termostat	12 Vac/dc
WS01E02M00	Pulsräknare	Puls räknare för energi moduler	Batteri
WS01N02M20	Router- Pulsräknare	Repeater + Puls räknare för energi moduler	12/24 Vac/dc
WS01C010l0	rTM-kontakt - italiensk	Enfas energimätinstrument 10 A relä max 250 Vac)	85-250 Vac
WS01C010G0	rTM-kontakt - engelsk	Enfas energimätinstrument 10 A relä max 250 Vac)	85-250 Vac
WS01C010F0	rTM-kontakt - fransk	Enfas energimätinstrument 10 A relä max 250 Vac)	85-250 Vac
WS01C010E0	rTM-kontakt - tyska (Europeisk Schuko)	Enfas energimätinstrument 10 A relä max 250 Vac)	85-250 Vac
WS01C010X0	rTM-brytare - Universal	Enfas energimätinstrument 10 A relä max 250 Vac)	85-250 Vac
			Tab. 2.a

För ytterligare teknisk information för enheterna, se motsvarande användarhandbok.

ς ς R S ς S S a S R ĂΡ ς Ê RS485 Modbus® ٥S S





## 3. FÖR-INSTALLATION

### 3.1 Inspektion av installationsplatsen.

Det rekommenderas att inspektera platsen där rTM SE systemets enheter kommer att installeras, så att de har en tydlig översikt och för att undvika kritiska situationer som inte kan utläsas av foton eller ritningar och som kan äventyra korrekt funktion. På detta sätt, kan kritiska områden undvikas på grund av störningar som orsakas av andra enheter i området eller byggnadsstrukturer som hindrar trådlös kommunikation.

Fullborda kontrollen med hänsyn till följande punkter:

- 1. begär eller gör en ritning (där det är möjligt att skala) som visar layouten för montrarna och kylrummen;
- 2. notera följande information på ritningen:
  - konstruktion och tjocklek av innerväggarna;
- placering av metallhinder i miljön: hyllor, hissar, skiljeväggar i metall, branddörrar;
- 3. kontrollera vilka andra trådlösa enheter som är installerade och dessas driftfrekvens;
- 4. kontrollera trafiken på de 2,4 GHz trådlösa kanalerna med hjälp av en enhet som analyserar radiospektrum för 2,4 GHz kanaler. CAREL rTM SE handdatorn, kod WS01L01M00, kan användas för den här funktionen. denna enheten anger mättningsnivån på den trådlösa kanalen. För att utföra operationer med denna enhet, måste följande åtgärder utföras i ordning med hjälp av rTM-SE handdatorn:
  - slå på enheten  $\rightarrow$  med ON knappen.
  - kör "Ener.Scan" funktionen och bekräfta genom att klicka på knappen till höger. Vänta till slutet av proceduren;
  - använd "upp" och "ner" knapparna för att bläddra bland värden för alla kanaler.

Hela proceduren tar ungefär en minut.





✔ Obs: Varje installatör och underhållstekniker bör ha sina egen rTM SE handdator.

- 5. Kontrollera vilka kanaler som är minst upptagna (dvs. 17 och 19 i exemplet). ZigBee<sup>™</sup> systemet är utformat för att dela radio band med andra enheter som använder samma kanal. Användning av en mycket upptagen kanal kommer dock att minska prestanda, genom att orsaka en nedgång i hastighet och svarstid.
- 6. Anteckna informationen som hittas med hjälp av rTM-SE handdatorn i ett specifikt dokument eller bifoga ett foto av displayen som visar alla kanaler. Det är viktigt att markera läget där skanningen utfördes på layouten. Resultatet måste förvaras tillsammans med installationsdata dokumenten. Uppmätta data och fotot är användbara för att upptäcka förändringar som kan uppstå på grund av yttre orsaker (t ex senare tillsats av andra ZigBee™ enheter).

Det är viktigt att tilldela systemet den bästa tillgängliga kommunikationskanalen när systemet har konfigurerats i förväg på en annan ort (följ instruktionerna nedan för att tilldela accesspunkts parametrar).



# SWE

#### Automatisk trådlöst kanalval:

rTM-SE accesspunkten väljer automatiskt den kanal som har minst trafik när du kör "skapa nätverk och välj kanal" funktionen lokalt, genom att bedöma signaler för andra närvarande och aktiva trådlösa enheter i miljön vid den tidpunkt då den automatiska metoden körs.

definiera på layout-ritningen positionen där de trådlösa givarna kommer att installeras, och markera modellerna BP, EP, EP1, SA SI CI:

 ange var övervakare, accesspunkt och givare kommer att installeras.





- rita en cirkel med 30 m radie runt accesspunkten och routrar;
- lägg till eventuella andra enheter, t.ex. Router-bryggor.
- lägg till andra routrar för att garantera trådlös täckning av enhetens installationsområde.



Bild. 3.c

- rita andra cirklar med 30 m radie för ytterligare routrar för att utöka den trådlösa täckningen.





## <u>CAREL</u>



#### - se till att:

- varje Router kan kommunicera med två olika routrar. Lägg till andra vid behov;



8. om andra trådlösa enheter måste installeras, kontrollera dessas tekniska specifikationer för att se till att de arbetar på samma frekvens (2,4 GHz) som rTM SE systemet (t.ex. larm system, lagerhantering, kö nummersystem etc. ).

### 3.2 Installationsarbete

Låt en elektriker förbereda följande, och notera på layout-ritningen:

• layout av RS485 seriell linje mellan accesspunkten och övervakaren.

- kopplingsdosor installerade för accesspunkten, routern och andra enheter som kräver extern strömförsörjning, där transformatorerna också är placerade;
- övervakaranslutningar:
  - 230 Vac strömförsörjning;
  - Ethernet-nätverk;
- telefonlinjens anslutning om ett modem används;
- borrmall för installation av BP SE givare på montrar(för att göra installationen snabbare).

### 3.3 Val av enheter och värdering

- 1. Placera accesspunkterna på layout-ritningen, företrädesvis:
  - nära övervakningssystemet, för att begränsa längden på den seriella linjen
  - nära det högsta antalet av möjliga givare, med hänsyn till ett arbetsområde för den trådlösa signalen på 30 m;
- ange placeringen av routrar på ritningen, för att garantera trådlös täckning i hela området där givaren är installerad. Det är viktigt att notera att de miljömässiga villkoren kan ändras. Vid placering av enheterna, se till att den trådlösa signalen från varje givare eller Router kan nå minst två andra enheter på samma trådlösa nätverk, dvs accesspunkt och router, eller två routrar.
- 3. Kontrollera butikens layout, med tanke på att mellanliggande hinder (fasta eller rörliga) kan blockera signalen. Installera routrar för att förstärka och utvidga signalen. Kom ihåg att varje accesspunkt kan direkt hantera 30 givare eller 60 när du lägger till en router. Följande riktlinjer bör följas:
  - Upp till 15 givare: 1 Accesspunkt och 1 Routrar;
  - Från 16 till 30 givare: 1 Accesspunkt och 2 Routrar;
  - Från 31 till 45 givare: 1 Accesspunkt och 3 Routrar;
  - Från 46 till 60 givare: 1 Accesspunkt och 4 Routrar;
- 4. Tilldela accesspunkterna ett löpnummer (seriell-ID från 1 till 7) och givarna (ID från 16 till 126). Routrarna konfigureras automatiskt och tilldelar en progressiv serie-ID från 200 till 247, för en max totalt 60 enheter, varav 48 kan anslutas till övervakaren.
- 5. skapa en installationstabell, som visas i följande exempel, ange samma information och serie ID referenser som på installationsritningen och uppdatera layout-ritningen med samma referenser.

Lägg sedan till routerns MAC-fält och serie ID, som tilldelas vid konfiguration/installation. För EP SE givare och EP1 Router-givare utrustade med två temperaturgivare, skriv också numret för givaren, NTC1 eller NTC2, och tillhörande digital ingång.

#### **Exempel på en tabell att kompletteras med installationsdata.** Tabellen i slutet av denna manual kan användas.

Monter namn	Serie ID	MAC-adress (Hex)	Typ av enhet	Bunden Accesspunkt:	NTC-sond 1	NTC-sond 2	DI 1	DI 2
/	1	EDD4	Accesspunkt:	/	/	/	/	/
Mejerivaror 1	21	123B	BP SE givare 1	AP 1	/	/	/	/
Mejerivaror 2	22		BP SE givare 2	AP 1	/	/	/	/
LT 1	23	77B6	EP SE givare 1	AP 1	Förångare 1	Kond. 1	/	/
LT 2	24	23 DE	EP SE givare 2	AP 1	Förångare 2	Kond. 2	/	/
/			Router brygga	AP 1	/	/	/	/
Mejerivaror 3	25	12CB	BP SE givare 3	AP 1	/	/	/	/
LT 3	26	1432	EP1 SE givare 3	AP 1	Förångare 3	Kond. 3	/	/
								Tab. 3.a

6. Efter att ha avslutat tabellen och identifierat nummer och modeller för enheterna som ska installeras, komplettera förteckningen över produktkoderna som krävs att beställa materialet.

<sup>–</sup> varje givare kan kommunicera med två olika routrar;



- 7. Kom ihåg att även lägga till följande koder för beställningen:
   Transformator, plugin version: TRASP3E120
  - Elpanel transformator: TRADR4W012

Ánvänd en transformator för var och en av följande komponenter:

WS01AB2M20	RTM SE ACCESSPUNKT AP 12/24 VAC – Modbus®				
WS01RB2M20	RTM SE ROUTER-BRYGGA RB 12/.24 VAC - Modbus®				
WS01VB2M10	RTM SE ROUTER-GIVARE EP1 12/24 V AC/DC - 2 NTC- 2 DI				
WS01N02M20	RTM SE ROUTER RÄKNARE RC 12/24 V AC/DC - 2 NTC- 2 DI				
WS01H02M20	RTM SE ROUTER-STÄLLDON RA 12 VAC/DC 2 D. I 1 NTC - 2 D. O.				
Ingen transformator	ngen transformator används för WS01RC1M20 Router 230 Vac.				

- NTC-sonder (1 eller 2 st) för varje givare med följande koder:

WS01VB2M10	rTM SE ROUTER-GIVARE EP1 12/24 VAC/DC - 2 NTC- 2 DI			
WS01H02M20	rTM SE ROUTER-STÄLLDON RA 12 VAC/DC 2 D. I 1 NTC - 2 D. O.			
WS01W02M00	rTM SE TRÅDLÖS GIVARE EP SE 2 NTC- 2 DI			
WS01E02M00	rTM SE TRÅDLÖSA RÄKNARE CI 2 DI - 2 NTC - Modbus®			
För NTC-sonder (10K@ 25 °C) se CAREL NTC ***** koder i prislistan				

NTC-sonden används inte för följande modeller:

WS01U01M00	rTM SE TRÅDLÖS GIVARE BP SE (INBYGGD SOND) -40 T50 G
WS01G01M00	rTM SE TRÅDLÖS GIVARE VÄGGMONTERING SA TH -10T60G 10-90% rH
WS01F01M00	rTM SE TRÅDLÖS GIVAREVÄGGMONTERING SA THL -20T70G 10-90 % rH

- Magnetisk skruvmejsel för att aktivera givaren aktiveringskod 000000722.



## 4. SYSTEMKONFIGURATION

När du konfigurerar systemet direkt på plats, kan Accesspunkten automatiskt välja den bästa kommunikationskanalen. Å andra sidan, för-konfiguration på annan ort, måste den trådlösa kanal som identifierats under inspektion av installationsplatsen väljas och accesspunkten konfigureras med hjälp av "Clone\_AP" programmet. Om kanalen redan är mättad med andra befintliga system, kan en nedgång förekomma i kommunikation mellan enheterna. Med hänsyn till data överföringstiden för rTM-SE systemet, är detta problem i allmänhet inte betydande.

Använd följande metoder för att slutföra konfigurationen av systemet.

Därefter väljs parametrarna och motsvarande Carel kontrollsystem (PlantVisorPRO eller PlantWatchPRO) inställningar utförs.

### 4.1 Bindningsprocedur

Bindningsproceduren är en speciell procedur, som används för att binda givarna till accesspunkten. När du är klar, kommer givare och routrar att skicka data på den uppmätta temperaturen trådlöst, endast till den associerade accesspunkten, via den trådlösa kanalen, som definierats genom tilldelning av nätverksparametrarna. Accesspunkten mottar data från givare och andra enheter och vidarebefordrar dem över Modbus RTU® RS485 seriella linje till övervakaren.

### 4.2 Konfigurering av enheter

Följande åtgärder måste utföras på enheterna:

- inställning av seriell adress;
- bindning.

### 4.3 Konfigurering av accesspunkten

För konfigurering av accesspunkten följ instruktionerna nedan.

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
AP-1	RTM handdator CAREL kod WS01L01M00	Algard         Innan du installerar systemet kontrollera vilka kanaler som har mindre trafik med Ener.Scan funktion.         Z-HANDHELD ZB-CAREL         Node Not Joined         >Ener.Scan         >Netw.Scan         >Join Netw	använd "upp" och "ner" knapparna för att bläddra bland alla16 ZigBee™kanalerna Fotografera och anteckna de kanaler som har minst trafik.
AP-2		<ol> <li>Kör Netw Scan-funktionen;</li> <li>Invänta slutet av NETWORK SCANNING proceduren;</li> <li>Om det finns andra CAREL rTM-SE system trådlösa nätverk i miljön visas dessa på displayen.</li> <li>Z-HANDHELD ZB-CAREL Node Not Joined &gt;Ener.Scan &gt;Netw.Scan &gt;Netw.Scan &gt;Netw.Scan</li> <li>Waiting for process Completion</li> </ol>	VIKTIGT: Anteckna de trådlösa kanaler som används. Om det inte finns några enheter installerade, visas inga kanaler
AP-3	Accesspunkt CAREL kod WS01AB2M20	Välj en nätverksadress från 1 till 7 (dipbrytare 1-2 -3)         Seriell adress       d1 d3         1       100         2       010         3       110         4       001         5       101         6       011         7       111         Välj baudhastighet (dipbrytare 4)         0 =9600 Bit/s - 1 =19200 Bit/s	Se till att inte tilldela samma adress till två olika enheter i samma nätverk.



Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
AP-4		Anslut 12/24 Vac strömförsörjningen (rekommenderad strömförsörjning 12Vac), och seriella nätverk. Om flera enheter är anslutna till samma transformator, respektera polariteten G och G0.	Kontrollera att LED-L1 är på
			ten är ny eller har återställts. Annars om LED-L1 blinkar, betyder det att den acces- spunkten redan är konfigurerad och aktiv. (Se avsnittet "Reset tillvägagångssätt för olika enheter")
AP-5		Tryck in knappen T1 för att automatiskt välja den trådlösa kanalen (PANID och utökad PANID).	Vänta tills L1 börjar blinka långsamt (1s). L1 blinkar innebär att det trådlösa nätverket automatiskt har valts av accesspunkten.
AP-6		Accesspunkten är nu konfigurerad. För att binda enheter (givare eller routrar) till accesspunkten " open the wireless network" : tryck på knappen T1 igen. Nätverket kan också öppnas från rTM SE handdatorn. Om LED L1 blinkar snabbt (0,25 s) betyder det att det trådlö- sa nätverket har öppnats och är redo att binda givarna.	Efter att ha bundit enheterna,tryck på knappen T1 igen, för att stänga det trådlösa nätverket. LED L1 börjar blinka långsamt (1s). Viktigt! Nätverket stängs automatiskt 15 minuter efter öppning.
AP-7	RTM SE handdator Carel kod WS01L01M00	<ol> <li>Kör Netw. Scan-funktionen;</li> <li>Vänta tills NETWORK SCANNING upphör;</li> <li>Kontrollera att de trådlösa kanalerna läggs till i listan och jämför föregående Netw. Scan procedur som utförts i punkt AP-2</li> <li>Z-HANDHELD ZB-CAREL Node Not Joined &gt;Ener.Scan</li> <li>Networks SCANNING Waiting for Process Completion</li> <li>Networks SCANNING Detect:5 Ch PanID 13 0x0212 14 0x3337 21 0x3337 21 0x3337 24 0x1223</li> </ol>	Kanalen som läggs till i listan är den som valts av acces- spunkten som installeras.
AP-8		Använd upp- och Ned-knapparna för att välja den nya kanalen och bekräfta genom att trycka på den högra knappen.	Bind rTM SE handdatorn till det nya trådlösa nätverket. Join attempt to Network Channel 23 Pan 0x15B3 Success! Press Key Vitkingt! Handdatorn kan även bindas genom att öppna det trådlösa Accesspunkt nätverket, genom att bekräfta "Join Netw." på rTM SE handdatorn.



## <u>CAREL</u>

Steg	Anordning	Åtgärd		Anteckningar	
Steg AP-9	eg       Anordning       Åtgärd         2-9       Displayen visar de huvudsakliga trådlösa nätverkspara- metrarna. Ange dessa på installationsdokument och på Accesspunkten         Z-HANDHELD ZB-CAREL       Node Joined         Node Joined       Channel 23 Pan 0x15B3		ösa nätverkspara- dokument och på	<ul> <li>Anteckningar</li> <li>Kanalen för trådlös kommunikation;</li> <li>PANID, visar 4 senaste minst signifikanta siffrorna (alla visas på övervakaren).</li> <li>[extended PANID] i två block av 8 siffror (på övervakaren visas i 4 block på 4).</li> </ul>	
		0x803EA00E D007E803 >Ping Test >Commands >Leave Net			

Tab. 4.b

Accesspunkten kan konfigureras med en särskild trådlös kanal, genom att utföra den procedur som beskrivs i kapitel "Konfigurera accesspunkt med "Clone\_ AP" program" för att tilldela nätverksdata till Accesspunkten om för-konfigurerad på en annan ort.

### 4.4 Konfigurering av Routrar

För konfigurering av routrarna följ instruktionerna nedan:

Steg	Anordning	Åtgärd Anteckningar
R-1	<ul> <li>WS01VB2M10</li> <li>WS01N02M20</li> <li>WS01H02M20</li> <li>WS01H02M20</li> </ul>	<ul> <li>Inställningen av seriell adress är annorlunda:</li> <li>För routrar</li> <li>Adressen tilldelas automatiskt av Accesspunkten, progressivt och sekventiellt från 200 till 247 med totalt 48 adresser synliga för övervakaren. Eventuella andra routrar (max. 60 för varje Accesspunkt) kommer inte att vara synliga.</li> <li>För Givare/Ställdon/Puls räknare         <ul> <li>Adress att tilldela EP1/RA/RC enheten, från 16 till 126 (dip 1 till 8)</li> </ul> </li> </ul>
		Seriell adress       D1-d8         16       00001000         17       10001000         18       01001000         20       00101000         21       10101000         23       11101000         23       1101000         25       10011000         126       01111110    För hela tabellen se slutet av dokumentet $\bigcirc$ obs: 0 = Från 1 = Till
	Koder • WS01RC1M20 • WS01RB2M20	En nätverksadress behöver inte väljas.
	Kod WS01RB2M20	För Router-bryggan WS01RB2M20 kontrollera att alla fyra dipbrytare är avstängda. Dipbrytarna används för att konfigurera det seriella RS485-lokala nätverket. Standardinställningarna bör inte ändras (se särskilt avsnitt i rTM-SE tekniska handbok). KS485 seriell linje och undvik tilldelning av dubbla adresser.



### CAREL







Stea	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
R-4	Carel Router koder WS01RB2M20 WS01RC1M20 WS01VB2M10 WS01N02M20 WS01H02M20	När routern är strömsatt startar bindningen till acces- spunkten, vars trådlösa nätverk är öppet, automatiskt. Bindningsproceduren varar i allmänhet mindre än 30 sekunder.	Bindningen kommer att vara klar när de tre lysdioderna släcks, och LED L1 börjar blinka (L2 & L3 off). Skriv den progressiva seriella adressen på etiketten. För WS01VB2M10, WS01N02M20, WS01H02M20 skriv även givaradressen som är inställd på dipbrytarna.
R-5	Koder • WS01VB2M10 • WS01N02M20 • WS01H02M20	Starta helt enkelt upp enheten och vänta ca 30 sekun- der. Enheten utför automatiskt bindningsproceduren.	<ul> <li>Påverkan av knappen eller den magnetiska omkopplaren igen aktiverar proceduren för kontroll av kvaliteten på den trådlösa signalen i 1 minut (1 transmission varje 5 s).</li> <li>För att bekräfta kommunikationen, kommer lysdioderna L2 och L3 på Accesspunkten att blinka (detta händer när det trådlösa nätverket är stängt).</li> <li>Viktingt! Kom ihåg att dessa enheter har två seriella adresser:</li> <li>Den första, inställd av dipbrytare, är adressen till givaren, pulsräknare eller ställdon;</li> <li>Den andra tilldelas automatiskt av Accesspunkten till den inbyggda routern (ID från 200 till 247).</li> </ul>
R-6	Koder • WS01RB2M20 • WS01RC1M20 • WS01VB2M10 • WS01N02M20 • WS01H02M20	Upprepa procedurerna som beskrivs i punkterna R1-R2- R4 för att binda andra enheter till Accesspunkten.	
	tor	När det trådlösa nätverket är stängt, blinkar L1 långsamt  Viktingt! Nätverket stängs automatiskt 15 minuter	var 1s.
R-8	Router	För varje Router, placera en etikett med den seriella adressen. För att skriva ut data använd en lämplig skrivare eller permanent märkpenna. Uppgifterna används om du behöver skapa en klon av enheten för byte. Uppgifterna skall vara läsbara.	<ul> <li>Skriv in adressen på layout-ritningen och den associerade Accesspunkten, och komplettera formuläret som visas i slutet av handboken för varje installation.</li> <li>Kund;.</li> <li>installationsadress;</li> <li>installationsdatum;</li> <li>trådlös kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> <li>namn på montern där den är installerad;</li> <li>seriell adress;</li> <li>MAC-ADRESS för varje enhet;</li> <li>I/O är associerade med montern.</li> </ul> MAC-ADRESSEN är en hexadecimal kod som är unik och olika för varje enhet, som används för att identifiera enhe- ten. Den visas på produktens etikett och är synlig från: <ul> <li>övervakaren.</li> <li>rTM-SE handdator (sista 4 siffror);</li> <li>Z-Konfig-programvara (för trådlöst nätverk analys).</li> </ul>

Tab. 4.c

- Följande procedurer har nu utförts:
  inställning av Accesspunktens seriella adress och val av den trådlösa kanalen, PANID och utökad PANID.
  bindning av routrar (detta kan också göras senare under installationen).

## 4.5 Plug-and Switch router konfiguration

SWE

För att konfigurera Plug-and Switch routrar, fortskrid enligt följande:

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
R-1	Accesspunkt eller rTM handdator	SE Öppna det trådlösa närverket, för accesspunkten, som enhe- ten ska bindas till. Tryck in den lokala knappen eller använd rTM SE handdatorn.	LED L1 blinkar snabbt (0.25s). Det trådlösa nätverket är öppet och är redo för bindning av Plug-and Switch routrarna.
		Z-HANDHELD ZB-CAREL Node Joined Network	Obs.: Accesspunkten tilldelar automatiskt routern se- riella adresser från 200 till 247 i följd. För att övervaka rou- terns nätverksparametrar via den seriella länken, undersök den specifika adressen tilldelad av accesspunkten.
		Channel 23 >Uiew Mode Network Pan 0x15B3 >Reset One is 0x803ER00F >Set Passw Open D007E803 >Sens Menu >>>>> >Ping Test >Leave Net	Viktigt! Kom ihåg att Plug-and Switch tilldelas två seriella adresser: den första tilldelas automatiskt routern av accesspunkten (ID från 200 till 247) för att övervaka rou- terns nätverksnarametrar. Den andra som tilldelas genom
		Viktigt: Endast den accesspunkt som binds till Plug- and Switch routern måste ha det trådlösa nätverket öppet. Alla andra accesspunkter måste ha sina trådlösa nätverk stängda.	terns natversparametrar. Den andra, som tilldelas genom att trycka in knappen, är adressen till energimätarenheter för Plug-and Switch (se steg R-3), för att övervaka motsva rande parametrar.
R-2	Plug-and Switch router Koder WS01C010I0 WS01C010G0 WS01C010F0	Anslut enheterna till elnätet, en i taget. När routern är strömsatt startar bindningen till accesspunkten, vars trådlösa nätverk är öppet, automatiskt. Bindningsproce- duren varar i allmänhet mindre än 30 sekunder.	Bindningen kommer att vara fullbordad när den gula ly- sdioden blinkar.
	WS01C010E0 WS01C010X0		
	9 ••		

## CAREL



Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
R-3	Plug/Switch Router	Tilldela seriell adress med den lokala knappen för att övervaka	
R-3	Plug/Switch Router Codes WS01C01010 WS01C010G0 WS01C010F0 WS01C010E0 WS01C010X0	<ul> <li>Tilldela seriell adress med den lokala knappen för att övervaka energimätarens parametrar.</li> <li>Tryck in den lokala-knappen fyra separata gånger i inte mer än en sekund, och inte mer än en sekund mellan gångerna.</li> <li>Denna sekvens öppnar Modbus seriell adress programmeringsläget.</li> <li>Detta läge kan endast aktiveras om Modbus-adress inte redan är tilldelad.</li> <li>Åtkomst till detta läge bekräftas av en sekvens av lysdiodens grön-röd-gula blinkningar i 1,5 sekunder.</li> <li>Efter åtkomst till detta läge, slocknar lysdioden och enheten inväntar att knappen trycks in, datainmatningen är uppdelad i två etapper, för inmatning av tiotalen och enheterna</li> <li>Inställning av Modbus-adressens tiotal</li> <li>Antalet gånger du trycker in knappen under detta skede representerar tiotalen för den nya Modbus-adress.</li> <li>Under detta skede, blinkar lysdioden rött när knappen trycks in, knappen måste tryckas in mellan 1 och 12 gånger.</li> <li>Den första etappen avslutas 3 sekunder efter sista trycket på knappen.</li> <li>Vid slutet av den första etappen, blinkar lysdioden grön-rödgul, för att indikera övergången från tiotal till enheter.</li> <li>Inställning av Modbus-adressens enheter</li> <li>Antalet gånger du trycker in knappen under detta skede representerar enheterna för den nya Modbus-adressen.</li> <li>Under detta skede, blinkar lysdioden grön-rödgul, för att indikera övergången från tiotal till enheter.</li> <li>Inställning av Modbus-adressens enheter</li> <li>Antalet gånger du trycker in knappen under detta skede representerar enheterna för den nya Modbus-adressen.</li> <li>Under detta skede, blinkar lysdioden grön-rödgul, för att indikera övergången från tiotal till enheter.</li> <li>Inställning av Modbus-adressens enheter</li> <li>Antalet gånger du trycker in knappen under detta skede representerar enheterna för den nya Modbus-adressen.</li> <li>Under detta skede, blinkar lysdioden grönt när knappen trycks in, knappen avslutas 3 sekunder efter sista trycket på knappen.</li> <li>Vi</li></ul>	Viktigt! Tilldela inte dubbla seriella adresser. Varje adress kan endast knytas till en enhet: kontrollera alla befintliga enheter.
R-4		programmeringsläget och återgår till föregående status, utan att någon ytterligare effekt tillämpas.	
		binda andra enheter till Accesspunkten.	
R-5	Accesspunkt eller rTM Si handdator	E Stäng accesspunktens trådlösa nätverk genom att trycka på den lokala knappen eller med hjälp av rTM handdatorn.	LED L1 börjar blinka långsamt (1s).
0-7	nouler	hjälp av en lämplig skrivare eller permanent märkpenna. Uppgifterna ska vara läsliga eftersom de används om du be- höver skapa en klon av enheten för byte.	<ul> <li>Accesspunkten, och komplettera formuläret som visas i slutet av handboken för varje installation.</li> <li>Kund;.</li> <li>installationsadress;</li> <li>installationsdatum;</li> <li>trådlös kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> <li>namn på montern där den är installerad;</li> <li>seriell adress;</li> <li>MAC-ADRESS för varje enhet;</li> <li>I/O är associerade med montern.</li> <li>MAC-ADRESSEN är en hexadecimal kod som är unik och olika för varje enhet, som används för att identifiera en- heten. Den visas på produktens etikett och är synlig från:</li> <li>övervakaren.</li> <li>rTM-SE handdator (sista 4 siffror);</li> <li>Z-Konfig-programvara (för trådlöst nätverk analys).</li> </ul>

Följande procedurer har nu utförts: • inställning av Accesspunktens seriella adress och val av den trådlösa kanalen, PANID och utökad PANID.



## 4.6 Konfigurera BP SE givare (inbyggd sond)

SWE

För att binda BP SE givaren till accesspunkten, använd rTM-SE handdatorn och fortsätt enligt följande:

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
BP-1	RTM SE handdator Carel kod WS01L01M00	rTM-SE handdatorn måste vara bunden till samma trådlösa nätverk som givarna. Öppna det trådlösa nätverket och kör följande funktion:	LED L1 på accesspunkten och routrar som tillhör samma trådlösa nätverk blinkar snabbt (0.25 s). Det trådlösa nätverket är öppet och är redo för bindning av givarna.
BP-2	Carel kod WS01U01M00	Stimulera alla givare genom att aktivera omkopplaren SW1 med magneten. Lysdioderna tänds i sekvens grön ON 1s; gul ON 4-5 s; grön ON 6-10 s; Bindningen har slutförts. Om i slutet av sekvensen den röda lysdioden blinkar snabbt (1/2 s) innebär det att bindning till Acces- spunkten har misslyckats. Aktivera SW1 igen med magneten. Upprepa sedan proceduren för alla andra givare som ska bindas <b>Viktigt!</b> Detta inträffar endast om BP SE givaren är ny eller har återställts (se "Reset procedur för enheterna").	Genom att stimulera givaren igen, blinkar den gröna lampan två gånger, bekräftar sändning och mottagning med Acces- spunkten. En grön-röd blinkning anger att transmissionen inte har förekommit. För att bekräfta kommunikation, blinkar även LED L3 på Accesspunkten (även om nätverket är öppet).
BP-3	rTM SE handdator	Closing Network	<b>Obs:</b> Det trådlösa nätverket stängs hursomhelst automatiskt efter 15 min.
BP-4	rTM SE handdator	Gå till "SensMenu", "Add Sens", "Open Net" → Nej Z-HANDHELD ZB-CAREL SENSOR >Sens List >Add Sens >Remove Press + ↓ Press + ↓ + to esc	
BP-5	Carel kod WS01U01M00	Stimulera givaren för att tilldela ID.	



## <u>CAREL</u>

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
BP-6	rTM SE handdator Carel kod WS01L01M00	Använd knapparna för att välja den seriella adress som ska tilldelas givaren.         Z-HANDHELD         ZB-CAREL         ADDRESSING         NEW SENSOR         Found         Sensor         Type: 63         MAC 0x6324         Set         Address         >> 100 <	<ol> <li>I slutet av förfarandet kan givaren ställas in på "viloläge" om den inte används omedelbart för avläsning av temperaturen.</li> <li>För att bekräfta viloläge välj Ja och slutför proceduren genom att stimulera givaren. Invänta en kort bekräftelse signal (grön/röd LED).</li> <li>Z-HANDHELD ZB-CAREL ADDRESSING NEW SENSOR Sensor Type: 63 MAC 0x6324 Addr 100 Fut in SleepMode? &gt;No Yess Press +1→</li> <li>För att senare återaktivera givaren:</li> <li>Kontrollera att accesspunkten är påslagen.</li> <li>Aktivera switch clean SW2;</li> <li>När den röda lysdioden tänds, stäng switch clean SW2. Se till att inte tilldela dubbla seriella adresser, även med hänsyn till andra modeller av givare.</li> </ol>
BP-7	Carel kod WS01U01M00	<ul> <li>kontrollera den seriella adressen; Den seriella adressen kan identifieras när som helst på följande sätt: <ol> <li>Flytta clean switch SW2 upp;</li> <li>Stimulera SW1 igen med magneten.</li> <li>Lysdioden kommer att blinka med en färgkod, på följande sätt: <ol> <li>gul, antalet gånger anger hundratalen.</li> <li>röd, antalet gånger anger tiotalen</li> <li>grön, antalet gånger anger enheterna</li> </ol> </li> </ol></li></ul>	Cykeln upprepas bara en gång. Stimulera SW1 för att åte- raktivera proceduren;
BP-8	Access Point Sensori e Router	<ul> <li>Placera en etikett på varje accesspunkt för att identifiera:</li> <li>seriell adress;</li> <li>kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> <li>Placera en etikett på varje Router och givare som visar den seriella adressen.</li> <li>För att skriva ut data använd en lämplig skrivare eller permanent märkpenna.</li> <li>Uppgifterna används om du behöver skapa en klon av enheten för byte.</li> <li>Uppgifterna skall vara läsbara.</li> </ul>	<ul> <li>Skriv in adressen på layout-ritningen och den associerade Accesspunkten, och komplettera formuläret som visas i slutet av handboken för varje installation.</li> <li>Kund;.</li> <li>Installationsadress;</li> <li>Installationsdatum;</li> <li>Trådlös kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> <li>Namn på montern där den är installerad;</li> <li>Seriell adress</li> <li>MAC-ADRESS för varje enhet;</li> <li>I/O är associerade med montern.</li> <li>MAC-ADRESSEN är en hexadecimal kod som är unik och oli- ka för varje enhet, som används för att identifiera enheten.</li> <li>Den visas på produktens etikett och är synlig från:</li> <li>övervakaren.</li> <li>rTM-SE handdator (sista 4 siffror);</li> <li>Z-Konfo-programvara (för trådiget pätvork analys)</li> </ul>
BP-9	Carel kod WS01U01M00	Givaren är klar att installeras	<ul> <li>Z-Ronig-programvara (for tradiost natverk analys).</li> <li>Från detta ögonblick, sänder givaren data till Accesspunkten cykliskt var 16 min (förvalt värde kan ställas in från 1 till 60 min).</li> <li>Lämna inte givaren aktiv och oanvänd under en längre tid för att undvika förkortning av batterilivslängden.</li> </ul>
BP-10	rTM SE handdator	För att kontrollera hur många givare som är bundna till accesspunkten, kör följande funktioner:         Z-HANDHELD         ZB-CAREL         Network         >View Mode         >Open Net         >Sens List         >Sens Menu         Press ←1→         Press ←1→	

Tab. 4.e



BP SE givarna kan konfigureras och bindas manuellt (utan rTM SE handdatorn), med hjälp av CLEAN switch och den magnetiska skruvmejseln Carel kod 000000722 (en vanlig magnet kan även användas).

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
Steg BP-MAN	Anordning Sensore BP SE Codice CAREL WS01U01M00	<ul> <li>Åtgärd</li> <li>Konfigurera den seriella adressen med hjälp av magneten nummer 000000722, på följande sätt:</li> <li>1. placera magneten på SW1 (håll den i läge när den gröna lysdioden tänds);</li> <li>2. Följande visas i sekvens: <ul> <li>Grön lysdiod ON 2-3 s</li> <li>Grön lysdiod ON 2-3 s</li> <li>Grön lysdiod ON 3-4s.</li> <li>Gul lysdiod OFF 3-4s.</li> <li>avlägsna magneten.</li> <li>Efter några ögonblick tänds lysdioden gul i 1s.</li> </ul> </li> <li>Detta indikerar att programmeringen är aktiv.</li> <li>Fortsätt från punkt 3.</li> <li>Obs.: Om inga åtgärder utförs, avslutas programmeringsläget efter 4/5 s. Alla inställningarna förblir oförändrade och blinksekvensen kommer att ange adressen (standard adress 27).</li> <li>3. för Clean switch SW2 upp och ned samma antal gånger som tiotalet för den seriella adressen som ställs in (t.ex. 10 - 50, fem gånger). Varje gång omkopplaren SW2 flyttas upp tänds den röda lysdioden i 1 s, (bekräftar stimulering);.</li> <li>4. använd därefter (innan du lämnar den programmeringsproceduren) magneten för att stimulera omkopplaren SW1 samma antal gånger som enheterna (t.ex. 1 en gång - 5, fem gånger). Varje gång omkopplaren SW2 flyttas upp tänds den gröna lysdioden i 1 s, (bekräftar stimulering);.</li> <li>4. använd därefter (innan du lämnar den programmeringsproceduren) magneten för att stimulera omkopplaren SW1 samma antal gånger som enheterna (t.ex. 1 en gång - 5, fem gånger). Varje gång omkopplaren SW2 flyttas upp tänds den gröna lysdioden i 1 s, (bekräftar stimulering);. Ordningen är inte viktig (tiotal eller enheter först).</li> <li>5. Efter 4/5 s lämnar givaren förfarandet med gul lysdiod som blinkar två gånger (vilket anger slutet av inställningen av den seriella adressen).</li> <li>6. därefter visar givaren den seriella adressen med hjälp av en sekvens av blinkningar (upprepas cykliskt tre gånger.</li> <li>röd, antalet gånger anger enheterna;</li> <li>räkna blinkningarna och kontrollera att koden motsvarar den</li> </ul>	Anteckningar         För adresser från 100 till 126, rTM SE         måste handdatorn användas.         Viktigt!         Viktigt!         Vid tillträde till programmeringsläge         föreligger en tidsgräns på cirka 4-5         sekunder.         Se till att inte tilldela dubbla seriella         adresser, även med hänsyn till andra         modeller av givare.         MAC-adressen visas också på produktens etikett.         Viktigt!         Viktigt!         Vid manuell inställning av adressen, kan givarens adress anges före eller         efter bindning.
		adress som tilldelats; 8. flyttning av omkopplaren SW2 uppåt avbryter cykeln, annars upprepas	
		Proceduren kan utföras före eller efter bindning till Accesspunkten.	

Tab. 4.f

## 4.7 Konfigurering av EP - SA - SI-givare och CI pulsräknare

För att konfigurera EP, SA, SI, CI enheter, utför följande

Steg	Anordning	Åtgärd		Anteckningar
SEN-1	Enheter	Välj en nätverksadress från 16 till 1	26 (dipbrytare 1 till 8)	Se till att inte tilldela dubbla seriella adresser, även med
	Koder			hänsyn till andra modeller av givare.
	WS01W02M00	Seriell adress	d1d8	
	WS01G01M00	16	00001000	
	WS01F01M00	17	10001000	
	WS01E02M00	18	01001000	
		19	11001000	
		20	00101000	
		21	10101000	
		22	01101000	
		23	11101000	
		24	00011000	
		25	10011000	
	11111	126	01111110	
		Den fullständiga tabellen visas i slu	itet av dokumentet	
		$\mathbf{h}$		
		<b>Obs:</b> 0 = Från 1 = Till		
	an 20 8			

## <u>CAREL</u>



Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
SEN-2		Ta bort skyddet på batteriet och kontrollera att lysdio- derna tänds i några sekunder.	om givaren inte är ny, måste den först vara kopplas bort från Accesspunkten (se "Reset förfarande för enheter")
SEN-3	Accesspunkt: Carel kod WS01U01M00	Öppna det trådlösa nätverket för att kunna binda enheterna Viktigt! Endast den accesspunkt som binds till givarna måste ha öppet trådlöst nätverk. Alla andra accesspunkter måste ha sina trådlösa nätverk stängda.	LED L1 blinkar snabbt (0,25 s) Det trådlösa nätverket har öppnats och är redo att binda givarna
SEN-4	Enheter Koder WS01W02M00 WS01G01M00 WS01F01M00 WS01E02M00	För bindning, tryck in knappen T1 eller stimulera den med den magnetiska brytaren. L1 kommer att förbli aktiverad cirka 4/5s, L1, L2, L3 blin- kar tillsammans några gånger, och släcks därefter	Genom att stimulera på nytt, aktiveras proceduren för att kontrollera kvaliteten på den trådlösa signalen med Accesspunkten eller routern, vänta 1 minut (1 transmis- sion varje 5 s). L3 1 blinkning-låg nivå 2 blinkningar medium-låg nivå 3 blinkningar utmärkt nivå För att bekräfta kommunikationen, kommer lysdioderna L2 och L3 på Accesspunkten att blinka (detta händer när det trådlösa nätverket är stängt).
SEN-5	Enheter - Koder WS01W02M00 WS01G01M00 WS01F01M00 WS01E02M00	Upprepa procedurerna som beskrivs i punkterna SEN1-SEN2-SEN4 för att binda andra enheter till Acces- spunkten.	
SEN6	rTM SE handdator	Stäng av det trådlösa nätverket. Closing Network <<<<	Viktigt! Det trådlösa nätverket stängs automatiskt efter 15 min.





Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
SEN-7	Givare	För varje givare, placera en etikett med den seriella adressen. För att skriva ut data använd en lämplig skrivare eller permanent märkpenna. Uppgifterna används om du behöver skapa en klon av enheten för byte. Uppgifterna skall vara läsbara.	<ul> <li>Skriv in adressen på layout-ritningen och den associerade Accesspunkten, och komplettera formuläret som visas i slutet av denna handboken för varje installation.</li> <li>kund;.</li> <li>installationsadress;</li> <li>installationsdatum;</li> <li>trådlös kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> <li>namn på montern där den är installerad;</li> <li>seriell adress;</li> <li>MAC-ADRESS för varje enhet;</li> <li>I/O är associerade med montern.</li> <li>MAC-ADRESSEN är en hexadecimal kod som är unik och olika för varje enhet, som används för att identifiera enhe- ten. Den visas på produktens etikett och är synlig från:</li> <li>övervakaren.</li> <li>rTM-SE handdator (sista 4 siffror);</li> <li>Z-Konfo-programvara (för trådlöst pätvork analys)</li> </ul>
SEN-8		Givarna är klara att installeras	2 horing programmara (for tradiost natvernanarys).
SEN-9	RTM SE handdator	För att kontrollera hur många givare som är bundna till accesspunkten, kör följande funktioner: Z-HANDHELD ZB-CAREL SENSOR View Node >Open Net >Reset One >Sens Fist >Add Sens >Remove Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 61 Sens 102 Sens 102 Sens 102 Sens 103 ↓ Press +1→	
			Tab. 4.g

### 4.8 Ta bort en givare från listan

### För att koppla bort en givare, utför följande:

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
Jieg	RTM SE handdator	För att ta bort givare från nätverket, kör följande funktioner:	<b>Viktigt!</b> Genom att köra SensList funktionen, kan de rade- rade givarna fortfarande ses i listan som närvaran- de, eftersom accesspunkten uppdateras inom 2 timmar. BP SE givare som tas bort behåller de ursprungli- gen tilldelade nätverksadresserna.
		Press $-! \rightarrow$ Press $-! \rightarrow$ Press $-! \rightarrow$ Press Key	ть и н

## Viktigt!

Installation kan utföras på två olika sätt:

1. På arbetsbänken (rekommenderas). Att placera alla enheter nära operatörsgränssnittet är enklare och snabbare. Installationen utförs med uppmärksamhet att givarna korrekt tilldelas montrar eller kylrum, i enlighet med layout-ritningen och installationsdata;

2. direkt på plats.



## 4.9 Kontroll av den trådlösa signalen i fältet

CAREL

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
	RTM SE handdator Carel kod WS01L01M00	rTM-SE handdatorn kan användas för att kontrollera kvaliteten på den trådlösa signalen direkt där givar- na är installerade.Kör följande funktioner:	Displayen visar den trådlösa signalens nivåer för routern och accesspunkten (markerat med " * " ), som identifieras genom den MAC-adress som visas på produktens etikett.
		Z-HANDHELD ZB-CAREL Node Joined Channel 23 Pan 0x15B3 0x803EA00F D007E803 >2010 Ping Test Node & MAC & Resi P15F E15F 2001 2001 2001 2001 2001 2001 + + to esc	min max signal Under detta skede tar rTM SE handdatorn emot ett trådlöst meddelande från alla routrar i området vid regelbundna 3 s intervaller

Tab. 4.i

### 4.10 Kontroll av systemets konfiguration

Under bindningsskedet kan antalet anslutna enheter kontrolleras genom att ansluta PVPRO eller PWPRO övervakare för accesspunkten och konfigurera systemet (antingen före eller efter installation av enheterna.

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
1-SV	Övervakare.	<ul> <li>Anslut övervakaren till accesspunkten Kontrollera att:</li> <li>För varje accesspunkt motsvarar antalet anslutna enheter det totala antalet givare bundna till enheten.</li> <li>alla givare är online. Om en givare inte är online, försök att stimulera kontakten på givaren för att kontrollera att dataöverföringen sker korrekt, eller invänta dataöverföring.</li> </ul>	Vänta tills givarens transmissionstid förflyter för att se temperaturen visad på övervakaren.
2-SV	Övervakare.	<ul> <li>Konfigurera givarna med nödvändiga parametrar</li> <li>T. ex. för EP SE givare och Router-givare: HR_01 TRANSM_CYCLE → Transmissionstid LO_TEMP_TRESHOLD → Min-temp larmgräns</li> <li>HI_TEMP_TRESHOLD → Max-temp larmgräns</li> <li>EP SE givare mäter 2 temperaturer, och samma parametrar gäller även för NTC 2. Om du vill avaktivera de sonder som inte används, ställ in parametrarna EN_NTC_1 och EN_NTC_2 därefter.</li> <li>För att aktivera eller inaktivera dörren och avfrostnings ingångar, ställ in parametrar- na EN_DL_DOOR och EN_DL_DEFROST.</li> <li>För anläggningar med mer än en accesspunkt i samma miljö, se till att det inte finns några enheter som har samma kanal, PANID och utökad PANID.</li> <li>I de sällsynta fall där detta förekommer, utför de nödvändiga förändringarna (Åter- ställ enheten och tilldela nätverket).</li> </ul>	
3-SV	Router:	Kontrollera routerns seriella adresser och lägg till motsvarande seriella adresser i installationsdata tabellen. Markera dessa även på layout-ritningen	
4-SV	Övervakare.	Skriv ut accesspunktens parametrar:         • kanal;         • PANID;         • utökad PANID;         • antal anslutna enheter.         Förvara utskrifterna tillsammans med installationsdata och layout-ritningar.	

## 5. RESET PROCEDUR

### 5.1 RESET procedur för de olika enheterna

Resetproceduren används huvudsakligen för att koppla bort en givare från ett trådlöst nätverk och binda den till ett annat nätverk. För BP SEgivare, kan den seriella adressen återställas till standardvärdet (127).

### 5.2 BP SE givare

#### ÅTERSTÄLL givaren (spara den seriella adressen)

- 1. Placera magneten nära den magnetiska omkopplaren SW1 (den gröna lysdioden tänds).
- 2. håll magneten i läge tills den gröna lysdioden slocknar och den gula lysdioden tänds (efter 6/10 sek.).
- 3. när den gula lysdioden tänds, avlägsna omedelbart magneten från givaren och kontrollera att den gula lysdioden blinkar snabbt innan du stänger av (RESET FULLBORDAD).

För att kontrollera att givaren verkligen har återställts, utför följande:

- 1. kontrollera att det trådlösa nätverket är stängt, L1 blinkar långsamt (1 s).
- 2. stimulera SW1 igen med magneten.
- 3. kontrollera att lysdioderna tänds i följande ordning: grön lysdiod (1 sek), gul lysdiod (4/5 sek), grön lysdiod (15 sek) och röd lysdiod (1 sek).

För att använda samma givare i ett annat nätverk, se till att det inte finns några givare med samma seriella adress eller tilldela en ny tillgänglig adress.

### ÅTERSTÄLL givaren och tilldela standard seriell adress 127.

För att återställa den seriella adressen för BP SE givaren till standardvärdet, fortskrid enligt följande:

- 1. placera magneten nära den magnetiska omkopplaren SW1 (den gröna lysdioden tänds);
- 2. håll magneten i läge tills den gröna lysdioden slocknar och den gula lysdioden tänds (efter 6/10 sek. ).
- 3. när den gula lampan tänds avlägsna omedelbart magneten från givaren och flytta samtidigt CLEAN switch (SW2) upp,och försäkra dig att den gula lysdioden blinkar några gånger.
- 4. flytta CLEAN switch till läge OFF och försäkra dig att den gula lysdioden genomgår en snabb sekvens av blinkningar (RESET FULLBORDAD).

Upprepa annars proceduren.

För att kontrollera att givaren verkligen har återställts, gör enligt följande:

- kontrollera att Accesspunktens trådlösa nätverk är stängt, L1 blinkar långsamt (1 s).
- 6. stimulera SW1 igen med magneten.
- 7. kontrollera att lysdioderna tänds i följande ordning: grön lysdiod (1 sek), gul lysdiod (4/5 sek), grön lysdiod (15 sek) och röd lysdiod (1 sek).

Den seriella adressen kan kontrolleras genom att flytta CLEAN switch (SW2) upp och stimulera givaren med magneten. Lysdioderna tänds i följande sekvens:

- gul, blinkar en gång (motsvarar hundratal);.
- röd, blinkar två gånger (motsvarar tiotal);
- grön blinkar sju gånger (representerar enheter).

#### I sammandrag

- 1 gul blinkning = 100
- 2 röd blinkningar = 20

7 gröna blinkningar = 7

Genom att addera blinkningskoden erhålls 100 +20 +7 =127

Stimulering av omkopplaren igen upprepar blinkningssekvensen



Genom att slutföra resetproceduren och tilldela standard seriella adressen återställer givarna till samma status som en ny enhet.

### 5.3 EP, SA SI och CI givare

- 1. För de andra givarna ta bort batteriet och tryck på knappen T1 för att ladda ur eventuell resterande laddning i den elektroniska kretsen. Återplacera batteriet i batterifacket. Lysdioderna L1, L2, L3 tänds tillsammans, blinkar snabbt ett antal gånger och stängs sedan av.
- Inom några sekunder (omedelbart efter att lysdioderna släcks) tryck in och håll intryckt knappen T1, tills paret lysdioder L1-L3 och L2 blinkar växelvis (cirka 10 SEK).
- 3. Släpp knappen. Lysdioderna L1, L2, L3 blinkar några gånger under en kort stund och slocknar sedan (reset).

För att kontrollera att givaren verkligen har återställts:

- 1. kontrollera att Accesspunktens trådlösa nätverk är stängt, (L1 blinkar långsamt med 1 s);
- 2. Tryck på knappen T1 på givaren och kontrollera att LED-L1 tänds och förblir tänd i ca 20 sekunder.

**Wiktigt:** Givaren har kopplats bort (reset), och behåller samma tilldelade nätverksadress.

För att ändra adressen, ta bort batteriet, ställ in dipbrytaren 1-8, och sätt i batteriet igen.



### 5.4 Accesspunkt

- 3. Tryck på och håll in knappen T1 kontinuerligt (L1 blinkar snabbt 0,25 s).
- 4. släpp knappen T1 endast när alla lysdioder har släckts (10 s).
- 5. vänta 15 sekunder tills lysdioden L1 är stadig (L2 och L3 OFF) (Reset).

Alternativt kan man använda rTM SE handdatorn: kör funktionerna som visas nedan i sekvens och välj enhet med \* (asterisk) som anger Accesspunkten



### 5.5 Routrar

1. Kontrollera att det inte finns några accesspunkter på med öppna nätverk i närheten.

2. Tryck på knappen T1 tills L1-L3 blinkar växelvis med L2 (10 s).

3. släpp knappen. Lysdioderna L1, L2, L3 blinkar några gånger under en kort stund och slocknar sedan (reset fullbordad). Alternativt kan man använda rTM SE handdatorn och fortskrida enligt beskrivningen för Accesspunkten.



### 5.7 Plug Switch Routrar

- 1. Kontrollera att det inte finns några accesspunkter på med öppna nätverk i närheten.
- tryck in knappen T1 mellan 6 och 12 sekunder för att återställa enheten och bibehålla samma Modbus adress som tidigare tilldelats och mellan 12 och 18 sekunder för att återställa enheten och standard adressen 127. Lysdioden lyser grönt vid återställning och bibehållande av den seriella adressen eller rött vid återställning och tilldelning av adressen 127.



25



Alternativt kan man använda rTM-SE handdatorn som beskrivs för accesspunkten för att helt enkelt koppla ifrån enheten (givaren behåller den tidigare tilldelade adressen). Det är inte möjligt att återställa enheten och standard adressen med hjälp av handdatorn (funktion tillgänglig endast från enhetens lokala knapp).

Z-HANDHELD ZB-CAREL Node Joined	Z-HANDHELD ZB-CAREL Network Commands	
Channel 23 Pan 0x15B3 0x803EA00F D007E803 >Ping Test	>View Mode >Reset One >Set Passw >Sens Menu	Network is Open >>>>
>Leave Net	Rild 5 a	

## 6. LYSDIODERNAS INNEBÖRD

### 6.1 BP SE givare

Följande tabell beskriver hur lysdioderna blinkar när SW1 och SW2 på givaren är stimulerade och data överförs av givaren.

funktion	LED-sekvens (tid i sekunder)	Signalens innebörd
Stimulera SW1/data transmission	Blinkande grönt ljus (cirka 1 s)	Kommunikation med Accesspunkten har inträffat korrekt
Stimulera SW1/data transmission	Blinkande grönt ljus (cirka 1 s) → röd ON(ca. 0,5 s)	Kommunikation med Accesspunkten har INTE lyckats
Stimulera SW1/data transmission	Grönt blinkande ljus(cirka 1 s) ➔ OFF(ca. 1 s) ➔ röd ON (cirka 0,5 s)	Kommunikation med Accesspunkten har
Stimulera SW1	Grönt ON(cirka 1 s) gul → gul(4-5 s) → grön ON (ca 15 s) → röd ON(ca. 1 s)	BP SE givare i Reset status, bindning med
Stimulera SW1	Grönt ON(cirka 1 s) → gul ON(4-5 s) → grön ON (6-10 s) → OFF	Bindning med Accesspunkten har lyckats
Öppna CLEAN locket (SW2)	Röd ON(cirka 1 s) → grön ON(ca. 0,5 s) Påföljande öppningar inom en minut signaleras inte	CLEAN-läget aktiverat
Reset procedur	Grönt ON(cirka 2-3 s) $\rightarrow$ OFF (ca. 6-7 s) $\rightarrow$ gul ON (ca. 2-3 s) $\rightarrow$ OFF(ca. 1 s) $\rightarrow$ gul blinkande (cirka 1 s)	Givaren återställs
Reset procedur och tilldela standard seriell adress 127.	Grönt ON(cirka 2-3 s) → OFF (ca. 6-7 s) → gul (cirka 2-3 s) → gul blinkande (beror på när CLEAN locket flyttas) → OFF(ca. 1 s) → gul blinkande (cirka 1 S)	Återställ givaren plus återställ seriell adress till standardvärdet (127 fabriks status)
	·	T-h ( -

Tab. 6.a

### 6.2 EP, SA SI, SI och CI givare

Följande tabell beskriver hur lysdioderna blinkar när T1 knappen trycks in eller aktiveras av magnetisk brytare och data överförs av givaren.

funktion	LED-sekvens (tid i sekunder)	Signalens innebörd
Om du trycker på knappen T1	L1 blinkar L1, L2, L3, blinkar i några sekunder.	Bindning.
Om du trycker på T1 / data transmission	L1 ON (cirka 0,5 s) $\rightarrow$ OFF(ca. 0,5 s) $\rightarrow$ L2 & L1 ON (cirka 0,5 s) $\rightarrow$ OFF	Kommunikation med Accesspunkten har lyckats
Om du trycker på T1 / data transmission	L1 (cirka 0,5 S) blinkar i 1 min	Kommunikation med Accesspunkten har INTE lyckats
Om du trycker på T1 / data transmission	<ul> <li>L3 blinkar 1 till 3 gånger beroende på kvaliteten på den trådlösa signalen</li> <li>1 blinkning, trådlös anslutning med minimum signal;</li> <li>2 blinkningar, trådlös anslutning med medium signal;</li> <li>3 blinkningar, trådlös anslutning med utmärkt signal;</li> </ul>	Kvaliteten på den trådlösa signalen
Om du trycker på knappen T1	L1 ON (cirka 15 s)	Givare i RESET status
Reset procedur	L1, L2 och L3 ON(cirka 23 s) $\rightarrow$ L1, L2 och L3 blinkar (cirka 23 s) $\rightarrow$ L1, L2 och L3 OFF(cirka 3 s) $\rightarrow$ L1-L3 & L2 blinkar omväxlande	Givaren återställs

Tab. 6.b



## <u>CAREL</u>

### 6.3 Accesspunkt

Åtgärd	LED-sekvens (tid i sekunder)	Signalens innebörd
	L1 ON	Accesspunkt i RESET status
	L1 blinkar (cirka 1 s)	Accesspunkt ON med trådlös kanal konfigurerad
Om du trycker på knappen T1 eller öpp- nar det trådlösa nätverket från PC	L1 blinkar snabbt cirka 0,25 s	Accesspunkt med trådlöst nätverk öppet (redo för bindning av enheter)
	L2 blinkar	Kommunikation med enheter
Om du trycker på knappen T1 eller väljer det trådlösa nätverket från PC	L1 ON (cirka 20 s)	Accesspunkten söker trådlös kanal
Reset procedur	L1, L2, L3 ON (cirka. 2 s) L1, L2, L3 blinkar (cirka. 2 s)	Accesspunkten återställs

Tab. 6.c

### 6.6 Routrar

Åtgärd	LED-sekvens (tid i sekunder)	Signalens innebörd
	L1 blinkar (cirka 1 s)	Routern ON och bunden
	L1 blinkar (cirka 0,25 s)	Routern ON och bunden till nätverket som
		öppnats av Accesspunkten
	Sekvensen upprepas kontinuerligt: L1, L2 L3 ON (cirka 25 s) → L1, L2	Givare i RESET status Väntar på öppning av det
	och L3 blinkar (cirka 3 s)	första trådlösa nätverket för bindning.
	L1, L2 blinkar (cirka 5 s) → L1, L2 L3 ON	
	(cirka 5 s) → L1, L2 L3 blinkar (cirka 3 s)	
Reset procedur	L1-L2 & L2-L3 blinkar växelvis	Givaren återställs
	(tills knappen släpps upp)	
	L1, L2 L3 ON Blinkar ungefär var 20 sek.	
		Tab 6 d

Tab. 6.d

## 6.4 Routrar plug and switch

Åtgärd	LED-sekvens (tid i sekunder)	Signalens innebörd
	L1 fast gult sken	Enheten är inte bunden.
	1 1 blipkar med gult lius	Routern är bunden till accesspunkten. Modbus-adress ej
	Li bili kai meu guit ijus	tilldelad
	I 1 blinkar med grönt lius	Routern är bunden till accesspunkten. Modbus-adress är
		tilldelad Relä Off
	1.1 blipker med rött live	Routern är bunden till accesspunkten. Modbus-adress är
	L'EDITIKAT MED TOLLIJUS	tilldelad Relä On
Trycker du på knappen två gånger	Display Modbus-adress med färgkod	<ul> <li>Grön-röd-gul blinksekvens 0,5 sek.</li> <li>Off 1s</li> <li>Röd - blinkar ett antal gånger lika med tiotalen (:10) för Modbusadressen</li> <li>Off 1s</li> <li>Grön-röd-gul blinksekvens 0,5 sek.</li> <li>Off 1s</li> <li>Grön - blinkar ett antal gånger lika med enheterna (:1) för Modbus-adressen</li> <li>Off 1s</li> <li>Off 1s</li> <li>Grön-röd-gul blinksekvens 0,5 sek.</li> </ul>

Tab. 6.e



## 7. SAMMANFATTNING AV RIKTLINJER FÖR KONFIGURATION

**Viktigt:** rTM-SE systemet är inte kompatibel med den föregående CAREL rTM-versionen.

Det rekommenderas att konfigurera systemet "på arbetsbänken" på installationsplatsen.

### 7.1 Accesspunkt

#### Med hjälp av rTM handdator (kod WS01L01M00)

- Kontrollera att det finns fria kanaler (Ener.Scan funktion) och anteckna de använda trådlösa kanalerna.
- Kör Netw. Scan-funktionen igen; Om det finns befintliga CAREL nätverk, visar displayen lista över de använda kanalerna.

#### Accesspunkt (kod WS01AB2M20)

- Välj nätverksadress från 1 till 7 (dipbrytare 1, 2, 3) och överföringshastighet (dipbrytare 4, 0 9600 / 1 19200 ).
- anslut strömförsörjningen (LED L1 på med fast ljus) och seriella nätverk;
  tryck på knappen T1 för att utföra automatisk valprocedur för trådlös kanal. Vid slutet av proceduren, blinkar L1 (långsamt).
- för att binda enheterna till accesspunkten, öppna det trådlösa nätverket (tryck på knappen). LED L1 blinkar (snabbt). Det trådlösa nätverket kan också öppnas från rTM SE handdatorn;

#### Med hjälp av rTM handdatorn

- Kör Netw.. Scan-funktionen igen; Jämför föregående lista för att upptäcka eventuella nya kanaler på accesspunkten. Välj ny kanal genom att trycka på den högra knappen;
- displayen visar de huvudsakliga trådlösa nätverksparametrarna. Anteckna dessa i installationsdokumenten (kanal, PANID och utökad PANID).

### 7.2 Bindning av Routrar

- Strömsätt routern WS01RC1M20 (enheten drivs med 230 Vac).
- kontrollera att de tre lysdioderna lyser med fast sken och blinkar kort var 20 sek;
- öppna Accesspunktens trådlösa nätverk (med rTM-SE handdatorn) och vänta ca 20 till 30 sekunder.
- när LED-L1 på routern blinkar, är bindningsproceduren avslutad.
- adressen tilldelas automatiskt och sekventiellt från accesspunkten, från 200 till 247;
- strömsätt de andra routrarna i följd. Placera en etikett för att identifiera seriell ID;
- stäng av det trådlösa nätverket.

### 7.3 Bindning av EP SE givare till Accesspunkten

#### EP SE givare (kod WS01W02M00):

- välj en adress från 16 till 126 (dipbrytare 1 till 8)
- avlägsna skyddet på batteriet och kontrollera att lysdioderna tänds i några sekunder.

#### Med hjälp av rTM handdatorn:

• öppna det trådlösa nätverket.

#### EP SE givare

- tryck in knappen T1 eller stimulera den med den magnetiska brytaren.
- Placera en etikett för att identifiera seriell ID;
- Upprepa proceduren för de andra givarna.
- Stäng av Accesspunktens trådlösa nätverk.
- Temperaturdata skickas till accesspunkten var 16 min (tiden kan ändras på övervakaren).
- Givaren är klar att installeras

 Kontrollera hur många givare som har bundits med rTM-SE handdatorn (SENS MENU → SENS LIST).

### 7.4 Bindning av BP SE givare till Accesspunkten

#### Med hjälp av rTM handdator (kod WS01L01M00):

- anslut övervakaren till accesspunkten
- öppna det trådlösa nätverket.

## Stimulera givarna (kod WS01U01M00) genom att aktivera switch SW1 med magneten:

- stimulera givaren igen för att kontrollera att den gröna lysdioden blinkar två gånger för att bekräfta anslutningen;
- stäng av det trådlösa nätverket.

#### Med hjälp av rTM handdatorn:

 gå till "SensMenu", "Add Sens", "Open Net". Svara "NEJ" på begäran att öppna det trådlösa nätverket.

#### Stimulera givaren med ID-numret som ska tilldelas.

## Med hjälp av handdatorn, välj adressen som ska tilldelas på displayen och bekräfta seriell ID:

- vid slutet av förfarandet kan givaren ställas in på "viloläge" om den inte används för en längre tid. För att aktivera givaren efter "viloläge", utför följande:
  - kontrollera att accesspunkten är påslagen;
  - aktivera clean switch SW2;
  - när den röda lysdioden tänds, stäng clean switch SW2. Stimulera SW1 med magneten och kontrollera den trådlösa anslutningen (den gröna lysdioden blinkar två gånger).

## Från detta ögonblick, sänder givaren data till Accesspunkten cykliskt var 16 min (förvalt värde kan ställas in från 1 till 60 min).

### 7.5 Kontroll av seriell adress på BP SE givare

- För upp clean switch SW2;
- Stimulera SW1 igen med magneten.
- En färgkod blinkar enligt följande:
- gul, räkna blinkningarna x 100;
- röd, räkna blinkningarna x 10;
- grön, räkna blinkningarna x 1; Summera resultatet.
- Placera en etikett för att identifiera ID;
- givaren är klar att installeras
- kontrollera hur många givare som har bundits med rTM-SE handdatorn. SENS MENU Ø SENS LISTA.

### 7.6 Kontroll av den trådlösa signalen i fältet

rTM-SE handdatorn kan användas för att kontrollera den trådlösa signalnivån i fältet. Kör ping-testet för att visa den trådlösa signalens nivå på accesspunkten och routrar.

### 7.7 Ta bort en givare från det trådlösa nätverket

#### Från rTM SE handdatorn "SENS MENY" 🛛 REMOVE

Bekräfta adressen "JA".

### CAREL



## 7.12 RESET EP SE givare

- Ta bort batteriet och tryck på knappen T1 för att ladda ur kretsen.
- sätt tillbaka batteriet i batterifacket. Lysdioderna L1, L2, L3 tänds tillsammans, blinkar snabbt ett antal gånger och stängs sedan av.
- inom några sekunder tryck in och håll intryckt knappen T1, tills paret lysdioder L1-L3 och L2 blinkar växelvis (cirka 10 SEK).
- släpp knappen. Lysdioderna L1, L2, L3 blinkar några gånger under en kort stund och slocknar sedan (reset fullbordad).

## 7.13 Ändra EP SE givare adress

- Avlägsna batteriet;
- välj ett nytt ID-nummer;
- sätt tillbaka batteriet.

## 7.14 RESET BP SE givare

### Håll seriell adress sparad

Placera magneten nära den magnetiska omkopplaren SW1 (den gröna lysdioden tänds);

Håll magneten i läge tills den gröna lysdioden slocknar och den gula lysdioden tänds (efter 6/10 sek. ).

När den gula lysdioden tänds, avlägsna omedelbart magneten från givaren och kontrollera att den gula lysdioden blinkar snabbt innan du stänger av (RESET FULLBORDAD).

#### Standard adress 127

Placera magneten nära den magnetiska omkopplaren SW1 (den gröna lysdioden tänds);

Håll magneten i läge tills den gröna lysdioden slocknar och den gula lysdioden tänds (efter 6/10 sek. ).

När den gula lampan tänds avlägsna omedelbart magneten från givaren och flytta samtidigt CLEAN switch (SW2) upp,och försäkra dig att den gula lysdioden blinkar några gånger..

Flytta CLEAN switch till läge OFF och försäkra dig att den gula lysdioden genomgår en snabb sekvens av blinkningar (RESET FULLBORDAD).

Tab. 7.a

### 7.15 Ändra BP SE givare adress

- Återställ givarens ID till 127;
- tilldela ett nytt ID-nummer med hjälp av rTM-SE handdatorn.

När installationen är klar, ska nätverkets lösenord anges på rTM-SE handdatorn för att förhindra otillåtna ingrepp.

### 7.16 Uppstart av systemet

#### Kontrollera från övervakaren att:

- alla trådlösa enheter i installationen är synliga och online;
- larmets parametergränser har ställts in;
- den trådlösa signalen och redundans (minst två enheter synliga), med hjälp av rTM-SE handdatorn.

Om signalen är svag eller otillräcklig, installera ytterligare routrar.



## 8. INSTALLATION

Systemet bör konfigureras "på bänken" direkt på installationsplatsen, så att den trådlösa kanalen väljs automatiskt (accesspunkten). Alternativt kan systemet konfigureras (även om det är lite svårare) med givarna redan installerade i fältet. Vid tilldelning av adresser, som beskrivs nedan, var alltid särskilt uppmärksam att de seriella adresserna på accesspunkter och sensorer inte dubbleras.

Konfigurera enheterna med unika seriella adresser enligt anvisningarna nedan och bind enheterna.

Skriv alltid följande uppgifter på en etikett som skall placeras på enheten: • seriell adress;

- kommunikationskanal, (tillgänglig från rTM SE handdator eller övervakare).
- PANID (nätverkets ID-kod tillgänglig från rTM SE handdator eller övervakare).
- utökad PANID (nätverkets ID-kod tillgänglig från rTM SE handdator eller övervakare).

Viktigt: om installationen ändras, se alltid till att referensdokumenten uppdateras.

Viktigt: Om du konfigurerar det trådlösa systemet på annan ort, vidta lämpliga åtgärder för att säkerställa att batteriet inte urladdas onödigt, eftersom det inte är känt när sensorerna kommer att installeras. För EP, SA SI och CI enheter: sätt tillbaka skyddsfilmen på batteriets pluspol. För BP SE givare: placera givarna i "viloläge" med hjälp av rTM-SE handdatorn vid inställning av adressen.

Vid installation av enheterna, observera följande instruktioner:

 ange placeringen av sensorerna på montrarna och undvik hinder som kan skärma av den trådlösa signalen. Kontrollera den trådlösa signalen med hjälp av rTM-SE handdatorn (Ping), och se till att den hittar minst två enheter.





Om inga rTM SE handdatorer är tillgängliga vid mätning av den trådlösa signalen, lämna alltid ett maximalt avstånd på 30 m mellan sensorerna och motsvarande accesspunkt eller router;

- 2. Accesspunkter och routrar ska monteras på en höjd av cirka 2 till 3 m (max 4 m), inte i kontakt med stora metallföremål (ventilationskanal osv...), på ett ställe där det inte finns några hinder som kan störa den trådlösa signalen (antenner eller andra trådlösa enheter eller stora metallföremål, UPS, batterier), och om möjligt synligt för andra routrar, med antennen riktad uppåt och undvika blockering av kopplingen mellan routrar och accesspunkter av hinder såsom skåp, montrar och tjocka väggar.
- 3. Installera accesspunkten och routrarna i de lägen som visas på layoutritningen, med hänsyn till rekommenderat avstånd (30 m räckvidd).
- 4. säkra Accesspunkt/routrar med hänsyn till att enheten som installeras är en radioenhet, måste följande enkla regler följas:
  - installera helst enheten på en murad vägg, undvik metallväggar, som tenderar att skärma den trådlösa signalen;
  - undvik att installera accesspunkten nära andra elektroniska apparater för att minska störningar (åtminstone på några meters avstånd).
  - anslut RS485-nätverket till uttag på accesspunkten, med iakttagelse av polerna.
  - det trådlösa systemet måste alltid vara påslaget. I händelse av strömavbrott kan det vara nödvändigt att återställa enheterna (sensorerna) på grund av cykeltid för dataöverföring (TRANSM\_ CYCLE parameter).

Anslut strömförsörjningen till Accesspunkten och routrar (12 till 24 v Ac strömförsörjning krävs). En 230 Vac plugg transformator, kod TRASP3E120, rekommenderas, eller transformator kod TRADR4W012 för elektriska paneler. Hursomhelst kan andra 12 eller 24 Vac transformatorer användas, min. 3 VA.

Viktigt: Kontrollera att matningsledningen till accesspunkten och routrar alltid är aktiv (24 timmar per dag) för att undvika larm för felaktig givar anslutning och misslyckad datainsamling.

- 5. Om bara en transformator används för flera enheter, var mycket uppmärksam på polariteten för strömförsörjningen.
- 6. anslut den seriella kabeln till accesspunkten och se till att polariteten är korrekt (se kabelns egenskaper nedan).
- använd en kopplingsdosa för elektriska ledningar och transformatorer, där detta anges.



- För att garantera skyddsindex för accesspunkten, routrar och sensorer, använd en 8 mm kabel. Installera enheterna med kabelgenomdragningen nedåt, för att garantera enhetens IP klass;
- 9. undvik att installera enheterna i miljöer med följande egenskaper:
- starka vibrationer eller risk för stötar och slag.
- exponering för vattenstänk, i enlighet med enhetens IP;
- exponering för direkt solljus och vind i allmänhet.

Om enheterna inte används i enlighet med tillverkarens anvisningar, kommer garantin att ogiltigförklaras.

10. Om avståndet mellan givarna och accesspunkten överstiger 30 m, använd routrar och installera dessa inom området (ca 30 m radie) där de kan kommunicera med minst två andra routrar eller accesspunkter bundna till samma nätverk (samma kanal, PANID och utökad PANID). Hinder eller tjocka väggar, metall hyllor etc. dämpar avsevärt den trådlösa signalen och minskar räckvidden för trådlös täckning. Kontrollera den trådlösa signalens nivå med rTM-SE handdatorn (Carel kod WS01L01M00). För ytterligare information om rTM SE handdatorn se rTM SE användarhandboken.





Bild. 8.c

Kommunikation mellan enheter styrs av ZigBee<sup>™</sup> överföringsprotokoll som utnyttjar funktionerna i Mesh-nätverk (automatisk sökning av alternativa vägar).



Bild. 8.d

- 11. Anslut den seriella linjen till PlantVisorPRO övervakaren med hjälp av en RS485/USB converter kod CVSTDUMORO. PlantVisorPRO har två inbyggda RS485-linjer. För rTM SE system, använd en särskild Modbus<sup>®</sup> serieledning.
- 12. Konfigurera övervakaren med antalet enheter som används. För denna procedur se den specifika manualen för de två produkterna:
  - PlantWatchPRO +040000020 Italian / +040000021 English
  - PlantWatchPRO +030220490 Italian / +030220491 English
- 13. Spara alla installationsdokument, se till att de är uppdaterade:
  - layout-ritning;
  - förteckning över installerade enheter;
  - skriv ut enhetens parametrar från övervakaren:
    - Accesspunkt:
    - Routrar;
    - Givare;

Attenzione: De trådlösa enheternas funktion beror i hög grad på miljöförhållanden, som lätt kan ändras (personer som passerar, metall gaffellyftar, hyllor med mat i snabbköp, metalldörrar som öppnas och stängs, låg eller hög luftfuktighet, andra hinder i allmänhet), och följaktligen måste varje givare alltid kunna se minst två enheter (accesspunkt eller router) för att garantera större säkerhet att data levereras till accesspunkten. Dessutom ska övervakaren ställas in med en rimlig tidsfrist för att meddela OFFLINE larm (flera timmar) för att undvika falsklarm på grund av tillfälliga avbrott.



När installationen är klar, ska nätverkets lösenord anges för att förhindra otillåtna ingrepp. Skriv lösenordet i installationsdata dokumenten.



### 8.1 Fastsättning av BP SE-givare

BP SE givarna är installerade på den medföljande hållaren, på följande sätt:

- 1. Sätt fast hållaren på väggen med två skruvar, som levereras tillsammans med givaren och kom ihåg de tidigare råden beträffande skydd av trådlösa signaler.
- 2. Koppla givaren till hållaren, se till att den klickar på plats och låses.

OBS.: För att avlägsna givaren från fästet, lyft låsspärren med hjälp av en skruvmejsel och ta bort givaren. Vid montering av BP SE givare lämna tillräckligt spelrum för att bända skruvmejseln i fästet om givaren behöver tas bort.



### 8.2 Fastsättning av andra enheter

Utför 2 eller 4 hål på plasthuven.



Bild. 8.g



### 8.3 Elektriska anslutningar

#### **EP SE givare**

CAREL

EP SE Router-Givare EP1 , pulsräknare och Router-Pulse räkneverk har två digitala ingångar.

Givarna kan även användas för att övervaka temperaturer på två olika enheter. I detta fallet, kan de digitala ingångarna användas för att identifiera status för en kontakt för allmänt bruk och måste konfigureras i enlighet med detta. Beskrivningen av de motsvarande ingångarna kommer att ändras på övervakaren. Om bara en analog ingång används, bygla den andra ingången med det medföljande 10 K motståndet, eller alternativt förhindra larmet genom inställning av parameter EN\_NTC\_1 eller EN\_NTC\_2.

- Sensor NTC\_1 input typ 10K@25 °C (e.g. NTC\*HP\* eller NTC\*WP\*);
- Sensor NTC\_2 input typ 10K@25 °C (e.g. NTC\*HP\* eller NTC\*WP\*);
- Avfrostnings digital ingång (kan ställas in som N. C eller N. O);
- Dörr digital ingång (kan ställas in som N. C eller N. O).

Den maximala kabellängden för NTC givare och digitala ingångar är 10 meter.





Bild. 8.h

#### Accesspunkt



Router 230 Vac version



Router-brygga 12/24 Vac/dc version





108

### EP1 Router-Givare / Router räknare





### Router-ställdon

40





- Beskrivning 1. 12 Vac/dc strömförsörjning;
- Relä digital utgång 1
   Relä digital utgång 2
- 4. Digitala/analoga ingångar
- 5. bortkopplingsknapp
   6. seriell adress dipbrytare
- 7. Lysdioder

Bild. 8.m







## **Router Plug e Switch**



#### Installations exempel





Bild. 8.p

rTM brytare elektriska anslutningar



Anslutningars: ① TERRA / JORD <del>\_</del> ② NEUTRO / NEUTRAL ③ LINEA / *LINJE* (L) Bild. 8.q



### 8.4 Seriell anslutning kabel specifikationer

För kabelanslutning av accesspunktens seriella anslutning, använd en 3 tråds skärmad kabel (2 trådar + skärm, t.ex. Belden 8762). För att säkerställa IP55skydd av höljet, använd ett kort avsnitt av en 5-tråds kabel (4 trådar + skärm), och för de seriella anslutningarna och strömförsörjningen via en kopplingsdosa med kopplingsplint, som visas på installationsförslaget. Den seriella kabeln ska ha följande egenskaper:

- partvinnad kabel.
- skärmad, företrädesvis med jordkabel.
- storlek AWG20 (diam. 0,7 /0,8 mm; tvärsnitt 0,39 /0,5 mm2).
- Nominell kapacitans mellan ledningarna <100 pF/m: Kontrollera att kabeln är ansluten (endast vid en punkt) på sidan för övervakaren och att polariteten är korrekt på alla enheter som är anslutna.

Max. tillåten kabelstorlek för terminalerna är 1,5 mm2. Kabelns maximala ytterdiameter får inte överstiga 8 mm, så att den kan passera genom kabelgenomföringen. Kom ihåg att accesspunkten och routrar måste drivas med 12/24 Vac, (en 230 Vac plugg transformator, kod TRASP3E240, rekommenderas, men andra 12/24 Vac transformator kan användas, min. 3 VA t.ex. kod TRADR4W012).

#### Allmänna anmärkningar

Viktigt: I nya anläggningar, får givarna som konfigurerats och installerats inte vara aktiva och ändå oanvända under en längre tid. Det kan förkorta batteriets livslängd. För att undvika detta vidta lämpliga åtgärder:

- För EP, SA SI och CI enheter: ska det isolerande skyddet sättas tillbaka på batteriets pluspol.
- För BP SE givare, använd "Sleep" funktion, som ska aktiveras vid tilldelning av seriell adress. För återaktivera givaren, utför följande:
  - strömsätt accesspunkten
  - aktivera omkopplaren SW2;
  - vänta tills den röda lysdioden tänds.
  - vrid omedelbart tillbaka omkopplaren till det ursprungliga läget.

**Viktigt:** BP SE givaren kommer att väckas endast om accesspunkten är bunden till (samma trådlösa kommunikationsdata: kanal, PANID och utökad PANID) är tillgängliga och drivs).



#### PARAMETER INSTÄLLNINGAR 9.

Kontrollera att givarna är konfigurerade med de parametrar som krävs. Den minsta grundkonfiguration innefattar följande parametrar:

BP SE givare	
TRANSM_CYCLE	Sändningstid
LO_TEMP_TRESHOLD	Min-temp larmgräns
HI_TEMP_TRESHOLD	Max-temp larmgräns
EP SE givare	
TRANSM_CYCLE	Sändningstid
LO_TEMP_TRESHOLD 1	Min-temp larmgräns, sond 1
HI_TEMP_TRESHOLD 1	Max-temp larmgräns, sond 1
LO_TEMP_TRESHOLD 2	Min-temp larmgräns, sond 2
HI_TEMP_TRESHOLD 2	Max-temp larmgräns, sond 2
LUCH TEMP DELAY	Fördröjningstid för hög temperatur larm, sonder 1
HIGH_TEMP_DELAY	och 2
SA givare	
TRANSM_CYCLE	Sändningstid
LO_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för låg temperatur
HI_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för hög temperatur
LO_UMID_TRESHOLD	Larmgräns minimum luftfuktighet
HI_UMID_TRESHOLD	Larmgräns max luftfuktighet
OFFS_TEMP	Temperatur offset
UNIT_MIS	Mätenhet temperatur (0 =Celsius, 1 =Fahrenheit)

SI-givare	
TRANSM_CYCLE	Sändningstid
LO_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för låg temperatur
HI_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för hög temperatur
LO_UMID_TRESHOLD	Larmgräns minimum luftfuktighet
HI_UMID_TRESHOLD	Larmgräns max luftfuktighet
OFFS_TEMP	Temperatur offset
UNIT_MIS	Mätenhet temperatur (0 =Celsius, 1 =Fahrenheit)
LO_LUX_TRESHOLD	Larmgräns minimum ljus
HI_LUX_TRESHOLD	Larmgräns max ljus
COEFF_LUX	Multiplikationskoefficient ljus( / 1000)
CI pulsräknare	
TRANSM_CYCLE	Sändningstid
INC_COUNTER	Räknaren ökar för varje puls

TRANSM_CYCLE	Sändningstid
LO_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för låg temperatur
HI_TEMP_TRESHOLD	Larmgräns för hög temperatur
LO_UMID_TRESHOLD	Larmgräns minimum luftfuktighet
HI_UMID_TRESHOLD	Larmgräns max luftfuktighet
OFFS_TEMP	Temperatur offset
UNIT_MIS	Mätenhet temperatur (0 =Celsius, 1 =Fahrenheit)

Tab. 9.a

🖺 Viktigt: Givarna är batteridrivna enheter och längre transmissionsintervall ökar därmed batteriets livslängd, beräknat enligt följande:

Sändningstid i minuter.	Givarens batteritid i år
1	3
5	5
10	8
15	8
	Tab. 9.b

(CAREL inte är ansvarig för den angivna batteritiden). TRANSM\_CYCLE parametern bör sättas till en rekommenderad sändningstid på 16 min (960 s).

Kontrollera den trådlösa signalens nivå mellan de olika enheterna för att se till att den trådlösa anslutningen fungerar:

- Lägsta signalvärde: 8
- Medelhög signal: från 15 till 30
- Utmärkt signal: högre än 30



#### **Uppstart av systemet** 9.1

- Kontrollera från övervakaren att:
  - alla trådlösa enheter i installationen är synliga och online;
  - larmets parametergränser har ställts in;
  - Den trådlösa signalen och redundans, som analyseras med hjälp av rTM-SE handdatorns nivåmätare för den trådlösa signalen nära varje givare och routern, är tillräckliga.
- En mer detaljerad analys kan utföras med hjälp av Router-Sniffer (kod WS01M02M20) som markerar alla trådlösa anslutningar mellan enheter i ett diagram eller tabell.

Om signalen är svag eller otillräcklig, installera ytterligare routrar mellan accesspunkten, routrar och givare.

Övervakaren ska ställas in med en fördröjning av larmsignalen på minst 30 till 60 min, för att undvika signalering av tillfälligt offline larm på grund av att trådlösa signaler påverkas av miljöförhållanden (personer som passerar, maskiner osv.).



## 10. UNDERHÅLL

De huvudsakliga underhållet som krävs efter ett antal år på rTM SE systemet är byte av batterier (BP SE och EP SE, SA SI och CI givare). Behovet av att byta batteri signaleras av ett variabel larm på övervakaren.

### 10.1 Byte av batteri på BP SE givare

Höljet för BP SE trådlös givare har utarbetats för att säkerställa hög skyddsnivå. När du öppnar de två plasthöljena för att byta batteri, kan låsflikarna skadas eller gå sönder. Därför finns reservhöljen tillgängliga. Var mycket försiktig när du tar bort det elektroniska kortet från det gamla höljet och placerar det i ett nytt, för att undvika att skada de elektroniska komponenterna.

Ord	erl	٥d

Orderkou		
Kod WS00BAT000	Batteri, engångsförpackning	
Kod WS00B01000	Endast plasthölje	
		Tah 10 a

Ta bort produktetiketten från det gamla höljet och placera den på det nya eller använd en ny etikett, kopiera samma data.

### 10.2 Byte av batteri på de andra enheterna

För att byta batteriet på andra enheter: ta bort locket, ta bort batteriet och byt ut det med ett nytt av samma typ, och se till att polariteten är korrekt. Stäng locket.

Kitigt: Använd endast kod WS00BAT000 batterier (batterier, engångsförpackning).

Skriv in datum för batteribyte i installationsdokumenten

### 10.3 Kloning av en givare för byte

Kloner kan skapas på accesspunkten med Clone\_AP programmet, som kan hämtas från CAREL webbplats ksa.carel.com. Tilldela givaren med den krävda adressen enligt anvisningarna nedan:



En klon kan skapas på kontoret eller verkstaden och accesspunkten, routrar eller sensorer skickas till installationsplatsen.



### 10.4 Konfigurera accesspunkten med "Clone\_AP" programmet

Tilldela nätverksdata till en accesspunkt om för-konfigurerad på annan ort. Denna proceduren är den samma när du vill konfigurera systemet på en annan ort och tilldela en specifik trådlös kommunikation.

Steg	Anordning	Åtgärd	Anteckningar
AD-1	Accesspunkt: CAREL code WS01AB2M20	Anslut accesspunkten till PC med USB/RS485 seriell omvandlare	
AD-2		<ol> <li>Välj nätverksadress på dipbrytarna (ID1).</li> <li>anslut 12 till 24Vac/dc strömförsörjning.</li> <li>tryck på knappen för att starta den automatiska proceduren för att välja:         <ul> <li>kanal;</li> <li>PANID;</li> <li>utökad PANID;</li> </ul> </li> <li>Vänta tills proceduren är klar (L1 blinkar).</li> </ol>	
AD-3	RTM SE handdator Carel kod WS01L01M00	Kontrollera tilldelade data: • kanal; • PANID; • utökad PANID;	
AD-4	Clone_AP program (kan laddas ner från CAREL KSA webbplats ksa. carel.com)	Installera Clone_AP program på datorn och kör programmet.	<ol> <li>Ställ in:         <ul> <li>Seriell COM.</li> <li>Kommunikationshastighet</li> </ul> </li> <li>Välj "Open"</li> <li>ställ in önskad trådlös kanal.</li> <li>bekräfta parametrarna som detekterats av rTM-SE handdatorn:             <ul></ul></li></ol>
AD-5		The Access Pairt's configure of with this network parameters:     Network Channel: 11     Network Paulo: 0383     Paulo: 12: 0444     Paulo: 12: 0444     Paulo: 12: 0444     Paulo: 12: 0: 044     Paulo: 12: 044	Bekräfta data och vänta till slutet av parameter skrivprocessen.

Tilldela sedan givarna och routrar genom att följa proceduren som visas i de specifika avsnitten i det här dokumentet.



## 11. ALLMÄN SAMMANFATTNING

## 11.1 rTM SE systeminstallation sammanfattning



### Inspektion av installationsplatsen.

- Layout-ritning;
- Kontrollera om det finns andra system som fungerar på 2,4 GHz
- Kontrollera att det finns fria trådlösa kanaler
- Markera enheterna på layout-ritningen



B

4

6

### Välj enheter och värdering

- Tilldela enheterna på layout-ritningen
- Kontrollera om det finns hinder i utrymmet
- Tilldela den seriella adressen
- Fyll i installationstabellen

### Systemkonfiguration

- Ställ in accesspunktens adress
- Konfigurering av Routrar
- Konfigurering av givare

#### Installation

- Accesspunkt:
- Routrar;
- Kopplingsdosor med transformator
- Givare

Kontrollera max. avstånd och se till att det finns två trådlösa signaler för varje enhet med hjälp av rTM-SE handdatorn.

### Parameter inställningar

Konfigurera systemet från övervakaren

### 6 Underhåll

• Monitorera batterinivån från övervakaren

Tab. 11.a

## **12. INSTALLATIONSEXEMPEL**



Ställ in givarna i riktning mot accesspunkten eller routern och undvik skärmade områden där transmissionen kan blockeras.



Bild. 12.b

## <u>CAREL</u>



Exempel med 15 givare, 1 accesspunkt och 1 Router



Bild. 12.d

SWI



### Exempel med 30 givare, 1 accesspunkt och 2 Router-bryggor



Bild. 12.e

### Exempel med 45 givare, 1 accesspunkt och 3 Router-bryggor



Bild. 12.f

### Exempel med 60 givare, 1 accesspunkt och 4 Router-bryggor



## **13. DIPBRYTARE - ID KORSREFERENSTABELL FÖR GIVARE**

## 13.1 Dipbrytare- ID korsreferenstabell för givare

	Dipbrytare								
	1	2	3	4	5	6	7	8	
16	0	0	0	0	1	0	0	0	
17	1	0	0	0	1	0	0	0	
18	0	1	0	0	1	0	0	0	
19	1	1	0	0	1	0	0	0	
20	0	0	1	0	1	0	0	0	
21	1	0	1	0	1	0	0	0	
22	0	1	1	0	1	0	0	0	
23	1	1	1	0	1	0	0	0	
24	0	0	0	1	1	0	0	0	
25	1	0	0	1	1	0	0	0	
26	0	1	0	1	1	0	0	0	
27	1	1	0	1	1	0	0	0	
28	0	0	1	1	1	0	0	0	
29	1	0	1	1	1	0	0	0	
30	0	1	1	1	1	0	0	0	
31	1	1	1	1	1	0	0	0	
32	0	0	0	0	0	1	0	0	
33	1	0	0	0	0	1	0	0	
34	0	1	0	0	0	1	0	0	
35	1	1	0	0	0	1	0	0	
36	0	0	1	0	0	1	0	0	
37	1	0	1	0	0	1	0	0	
38	0	1	1	0	0	1	0	0	
39	1	1	1	0	0	1	0	0	
40	0	0	0	1	0	1	0	0	
41	1	0	0	1	0	1	0	0	
42	0	1	0	1	0	1	0	0	
43	1	1	0	1	0	1	0	0	
44	0	0	1	1	0	1	0	0	
45	1	0	1	1	0	1	0	0	
46	0	1	1	1	0	1	0	0	
47	1	1	1	1	0	1	0	0	
48	0	0	0	0	1	1	0	0	
49	1	0	0	0	1	1	0	0	
50	0	1	0	0	1	1	0	0	
51	1	1	0	0	1	1	0	0	
52	0	0	1	0	1	1	0	0	
53	1	0	1	0	1	1	0	0	
54	0	1	1	0	1	1	0	0	
55	1	1	1	0	1	1	0	0	
56	0	0	0	1	1	1	0	0	
57	1	0	0	1	1	1	0	0	
58	0	1	0	1	1	1	0	0	
59	1	1	0	1	1	1	0	0	
60	0	0	1	1	1	1	0	0	

	Dipbrytare								
	1	2	3	4	5	6	7	8	
61	1	0	1	1	1	1	0	0	
62	0	1	1	1	1	1	0	0	
63	1	1	1	1	1	1	0	0	
64	0	0	0	0	0	0	1	0	
65	1	0	0	0	0	0	1	0	
66	0	1	0	0	0	0	1	0	
67	1	1	0	0	0	0	1	0	
68	0	0	1	0	0	0	1	0	
69	1	0	1	0	0	0	1	0	
70	0	1	1	0	0	0	1	0	
71	1	1	1	0	0	0	1	0	
72	0	0	0	1	0	0	1	0	
73	1	0	0	1	0	0	1	0	
74	0	1	0	1	0	0	1	0	
75	1	1	0	1	0	0	1	0	
76	0	0	1	1	0	0	1	0	
77	1	0	1	1	0	0	1	0	
78	0	1	1	1	0	0	1	0	
79	1	1	1	1	0	0	1	0	
80	0	0	0	0	1	0	1	0	
81	1	0	0	0	1	0	1	0	
82	0	1	0	0	1	0	1	0	
83	1	1	0	0	1	0	1	0	
84	0	0	1	0	1	0	1	0	
85	1	0	1	0	1	0	1	0	
86	0	1	1	0	1	0	1	0	
87	1	1	1	0	1	0	1	0	
88	0	0	0	1	1	0	1	0	
89	1	0	0	1	1	0	1	0	
90	0	1	0	1	1	0	1	0	
91	1	1	0	1	1	0	1	0	
92	0	0	1	1	1	0	1	0	
93	1	0	1	1	1	0	1	0	
94	0	1	1	1	1	0	1	0	
95	1	1	1	1	1	0	1	0	
96	0	0	0	0	0	1	1	0	
97	1	0	0	0	0	1	1	0	
98	0	1	0	0	0	1	1	0	
99	1	1	0	0	0	1	1	0	
100	0	0	1	0	0	1	1	0	
101	1	0	1	0	0	1	1	0	
102	0	1	1	0	0	1	1	0	
103	1	1	1	0	0	1	1	0	
104	0	0	0	1	0	1	1	0	
105	1	0	0	1	0	1	1	0	

	Dipbrytare							
	1	2	3	4	5	6	7	8
106	0	1	0	1	0	1	1	0
107	1	1	0	1	0	1	1	0
108	0	0	1	1	0	1	1	0
109	1	0	1	1	0	1	1	0
110	0	1	1	1	0	1	1	0
111	1	1	1	1	0	1	1	0
112	0	0	0	0	1	1	1	0
113	1	0	0	0	1	1	1	0
114	0	1	0	0	1	1	1	0
115	1	1	0	0	1	1	1	0
116	0	0	1	0	1	1	1	0
117	1	0	1	0	1	1	1	0
118	0	1	1	0	1	1	1	0
119	1	1	1	0	1	1	1	0
120	0	0	0	1	1	1	1	0
121	1	0	0	1	1	1	1	0
122	0	1	0	1	1	1	1	0
123	1	1	0	1	1	1	1	0
124	0	0	1	1	1	1	1	0
125	1	0	1	1	1	1	1	0
126	0	1	1	1	1	1	1	0

SWE



## 14. FELSÖKNING

Fel	Möjliga orsaker	Kontroller
Det går inte att se accesspunkten på övervakaren	Felaktiga kommunikationsparameter inställningar	<ul> <li>LED L1 blinkar långsamt (1s) kontrollera följande punkter på accesspunkten och övervakaren:</li> <li>seriell adress;</li> <li>kommunikationshastighet (9600/19200);</li> <li>RS485 seriella elektriska anslutningar;</li> <li>seriella port inställningar på övervakaren; se till att rätt port är inställd och anslutningsinställningarna är OK.</li> </ul>
Det går inte att se givaren på övervakaren	Fel modell för övervakare	Kontrollera att rätt modell har laddats på övervakaren.
Givaren är synlig på övervakaren, men är offline	<ul> <li>Ingen kommunikation på grund av:</li> <li>bindningen avslutades inte korrekt;</li> <li>alltför stora avstånd;</li> <li>batteriet är urladdat;</li> <li>annorlunda seriell adress har tilldelats vid idrifttagning;</li> <li>Kontrollera att de isolerande skydden har tagits bort från batteriet.;</li> <li>kontrollera strömförsörjningen till accesspunkten och routrar.</li> </ul>	Genom att stimulera givaren förblir L1 på i 20 s och släcks sedan. Upprepa bindningsproceduren, stimulera givaren och kontrollera att det finns förbindelse och att accesspunkten mottar data. Kontrollera larmet för lågt batteri som sänds till övervakaren. Kontrollera kommunikationen med accesspunkten. Ta bort skyddet från batteriet. Om nödvändigt, ge ström till, accesspunkt och routrar med en UPS.
Sensor med låg trådlös signalnivå	För stort avstånd mellan givare och accesspunkt och routrar. Kontrollera att de miljömässiga förutsättningarna inte har förändrats (t.ex. skåp, hyllor, uppdelningar, olika läge för givaren).	Placera en router i nätverket mellan givaren och routern/ac- cesspunkten. Kontrollera kvaliteten på signalen med hjälp av Router-Sniffer , eller alternativt flytta en av de redan installerade routrarna;
Givarna är inte bundna till rätt trådlöst nätverk	Bindningen har utförts när ett annat trådlöst nätverk var öppet eller minimumtiden på 1 min inte förflutit före stängning (när en Router är installerad).	Stimulera givaren för att kontrollera att den kommunicerar med sin accesspunkt. Använd Router-Sniffer för att kontrollera att givaren är ansluten till rätt accesspunkt.
EP SE och EP1 SE givare med givarlarm	Analog ingång öppen (ingen sond 10K@ 25 °C B= 3435).	Kontrollera NTC-givarens elektriska anslutning eller 10 K terminal- motståndet som levereras med givaren för att simulera en positiv temperatur på 25 °C.
Kontrollera kommunikationen parametrar: kanal PANID utökad PANID		Stimulera givaren och kontrollera beteendet av LED-L3. Räkna antalet blinkningar anger huruvida givaren eller Router kommuni- cerar med olika enheter.
Givaren är inte bunden till accesspunkten	Felaktig konfiguration av givare	<ul> <li>Det kan finnas flera enheter med samma seriella adress i systemet. Kontrollera att det inte finns några andra enheter med samma serie-ID;</li> <li>kontrollera att nätverket är öppet (orange lysdiod blinkar snabbt);</li> <li>kontrollera att batteriets skydd har tagits bort;</li> <li>kontrollera avståndet mellan repeater/accesspunkt;</li> <li>kontrollera antalet enheter som är anslutna till routern eller AP. Om alla slots är upptagna, lägg till en router.</li> </ul>
Repeatern är inte i nätverket	<ul><li>Nätverk inte öppet</li><li>Repeater fel</li><li>Repeatern inte strömsatt</li></ul>	<ul> <li>Öppna övervakaren på accesspunkten</li> <li>Återställ repeatern.</li> <li>Starta repeatern</li> </ul>
Allt är konfigurerat korrekt givaren kom- municerar och accesspunkterna är på, men på övervakaren är alla enheter offline (grå punkt)	Starta om övervakarens givare sändningstid	<ul> <li>När du konfigurerar platsen på PVPRO eller PWPRO invänta tiden för sökcykeln innan enheterna blir synliga online</li> </ul>
Vid bindning av en ny router till det trådlö- sa nätverket, visas den inte som bunden (med användning av rTM-SE handdatorn).	Kontrollera att routern inte har skapat ett nytt trådlöst nätverk.	Med hjälp av rTM-SE handdatorn, gå till det nya trådlösa nätver- ket och kontrollera att enhetens MAC-adress har bundits. Återställ enheten och upprepa bindningssekvensen och välj rätt trådlöst nätverk.

Tab. 14.a

För ytterligare information om rTM SE systemet se användarhandboken.

Installationsdata;	Systemdata	Systemdata			
Kund;	Kanal				
Adress	PANID				
Projekt	utökad PANID 0, 1, 2, 3				
Datum	Nätverkslösenord (från handdatorn)				

Monter namn	Serie ID	MAC-adress (Hex)	Typ av enhet	Accesspunkt bunden:	NTC-sond 1	NTC-sond 2	DI 1	DI 2



#### CAREL INDUSTRIES - Headquarters

Via dell'Industria, 11 - 35020 Brugine - Padova (Italy) Tel. (+39) 049.9716611 - Fax (+39) 049.9716600 e-mail: carel@carel.com - www.carel.com Agenzia / Agency: